

# دیم و صنعت

ولولا دفع الله الناس بعضهم بعض لهدمت صوامع  
وبيع و صلوات و مساجد يذكر فيها اسم الله  
كثيراً ولينصرن الله من ينصره ان الله لقوى عزيز

زمان تأسیسی ۳۱ دیکابر ۱۹۰۶ سنه سندہ  
٣ نجی سندہ

شهر ایچی شا کردارینه يلغه ۲ روبله ۵۰ تین چیت شور شا کردارینه يلغه ۳ روبله در.

## مسئله

عز تزو بحر ر افندی !

تو بانده باز له چق سؤال مرمزگه معتبر (دين و معیشت)  
مجله‌سی واسطه سیله جواب یازمه‌گز نه اوتندم.  
امام فیردوز بن صالح.

۱ نجی سؤال صیوق بالغه تحقیق تو شوب اولسه  
شول بالنى تو گار گه تیوشلیمی ؟ یو قسه اوستوندن  
بر مقرر آلوب طاشلامق ایله فالغانون آشارغه جائز  
اولور می ؟ جائز اولسه نیقدر آلمق ایله جائز اوور.  
۲ نجی سؤال بر کشی اهل و عیال صاحبی بولوب  
آنا آناسی ایله بو گه تو کلاک قیلسه لکن آنا آناسی  
و بالا چاغاسی آول یرنده فاره خدمت ایله کون  
کیچروب نورسلار اوغل بولغان کشی شهرلر گه  
بوروب سودا معامل سندہ یوروسه بر وقت بو کشی

اور نبورغ اوچون

سنه لک بهاسی ۳ صوم « تین  
یارم سندلگی ۱ » ۵۰  
اوچ آیلغی. ۱ » »

چیت شهرلر که

سنه لک بهاسی ۴ صوم « تین  
یارم سندلگی ۲ » »  
اوچ آیلغی ۱ » ۲۰  
بر آیلغی. ۰ » ۵۰

چیت مملکتلر که

سنه لک بهاسی ۶ صوم « تین  
یارم سندلگی ۳ » »  
اوچ آیلغی ۰ » ۲۰

ورنborug زورنال « دین  
و معیشت » تلیفون نومر ۲۸۹  
بره ملاپ ۱۲ تین

## فهرست مقاله‌های پیشین

مسئله

علة الوقف

موسی بیگیف جنابلرینه برایکی سوز

شیخ الاسلام

محمد دبای مقاله‌سینه جواب

تورلی خبرلر

خارجی خبرلر

اور نبورغ خبرلری

اداره‌دن جوابلر

## صبان طویی

بز نک خاوهز نک چیر چغو برلن صبان طویی  
دیدکلری بپراملا ری باردر گرچه فزان الوغ یرلار  
ده بو کورش میدانی (مصارعه) دن عبارت اولسده  
بزم اطرافده خصوصاً اوز زده بو بیرام شوندن  
عبارتدر.

۱ نچی صبان طویی دیب بر کوننی تعیین لاب ۵-۴  
یکت هر یور طفه کروب فتیر باینی آیر مای اشیا  
جینامق کولمک سولگی جاواق و غیری حتی بیر مگن  
دن العیاح ایله صورامق نادرآ تدر سر لاب شتم قیلو ب  
چعولاری.

۲ نجی مخصوص کون یاش یکت لار اورام طواب  
بعضیاری آنچه اویونی و بعضیلری یومرقه برلن  
اوتوشوب اعب و ایهوكی شیلر برلن شغل لنو امری  
۳ نچی کورش میدانه رجال دن قالمای چفغان  
کبی یاش خاتون قزده میدان فاریمز دیب رجال  
برلن فاتشوب طور مسده آول خارجه چغوب زینه  
حفیه ساج موین کبی شبلرن یاش مای رجال ایله  
مکاله دن تارت مای بر چیر ده چیلو ب محاسنه اظهار  
قیلو ب تبرج قیلو ب طرولری

۴ نچی میدان ده ایسر وکلار غالب بو امسده شول  
کون عوام یاشری ایسر و بون یونچه صوغ شوب  
فچقر شوب حتی بعضی سی مسجد ملا اطرافینه کیلو ب جر لاب  
علمائی تخفیف قیلو ب یور ولاری عادت حکم ده کر مشدر.  
ایندی او شبوه ماده ده بیان یتلگن فساده مبدع  
و منشأ کورش میدانی بولغا نلقدن بون صبان طویی  
دیدکی یاصاصمی شرعاً جائز می پنده بو میدان ده دینی  
عرض بولمای فقط بقصد التلهی بولغا نلقدن حرام بولمای می؟  
هم عورات المسلمينی تجسس و تتبع شرعاً منهی  
بولغا نلقدن مذکوره مفاسد عدیده دن اعماض ایله فقط  
میدانه امام اولغا کشی نک چه ماقفلی جائز می؟ (لان  
مداراة الناس صدقه) الحدیث.  
فقاہنلوا محرر افندي دین معيشت زور نالگزه بو

وفات ایتسه بو کشینک مالی آناسی مالی بوله می؟  
یوخسه اوز مالی بوله می؟

۳ نچی سؤال صافاو کشینک امامتی جائز می؟ مثلاً  
رأ اورننده غین معجمه او فیسه (اکبر) اورننده اکبیغ  
دیسه (رب) اورننده غب او فیسه بو کشینک امامت  
جائز می؟

اداره

۱ نچی سوئالنک جوابی بو بال تلقانی آلوب طاشلاب  
بالنی یومق ایله بال پاکننده در. طریقی شولدر.  
بالنی فازانه صالح کومار لک قدر صوصالنور. بعد  
شول صو بتکانچی بالنی قایناتیاور صو بتکاج ینه دن بر  
مرتبه اولکنی قدر صو مالورده دخی صو بتکانچی  
قايناتلور. شوشی طریقه بو غانده بال پاکننده در.  
(المذکور في كتاب الحنفية ان يوضع الماء على العسل  
إلى ان يغمره ثم يعلى على النار حتى يذهب الماء  
ثم يفعل به كذلك مرة ثانية وقد طور) فتاوى خيرية  
بها مش العقود الدرية ج ۱ ص ۶۰

۲ نچی سوئالنک جوابی تو بانده کی روایتک بناء مال  
وفات بو اغان کشینک مالی بولوب آناسینک مالی  
بو امسقد تیوشلی بولوب کورنده در.

(سئل فی ابن کبیر ذی زوجة و عیاله کسب  
مستقل حصل بسببه اموالا و مات هل هی او اللئ خاصه  
ام تقسم بین ورثته اجب هی للابن تقسم بین ورثته  
علی فرایض الله تعالی حیث کان له کسب مستقل بذفسه  
الخ) فتاوى خير يه بها مش العقود الدرية ج ۲ ص ۹۲  
بو عبار تکه فاراغانده آنک او زینه بشقه مستقل  
کسبی بولمه مالی او زنکی بولوب ورثه آر اسنن تقسیم  
قیلنو نک تیوشلکی آکلانده در.

۳ نچی سؤال لئنک جوابی راجحه و مفتی ها بولغان  
روایه که نظر ا صافاو کشینک صافاو بو اغان کشیگه  
امامتی صحیح توکلدر. (الراجح المفتی به عدم صحة  
امامة الائغ لغيره من ليس به لثغة) خیر یه ج ۱ ص ۱۹

سؤال ارائه فتوی یا ز مقنخه ای او تنا من  
فتح الملوك نعمة الله او غای شکه وی.  
اداره

جواب بو دورت تورلی نامشروع اسلامی قیلر  
حرام و کناهادر لکن بو کناه شول اشلرنی قیلوچیلر  
غه در. بو زمانه عید شریفلر کونلرند ده ایسرشوب  
ازواع فحشیانه ارتکاب قیلوچیلر خصوصاً شهریر لرنده  
بیک گوبدر. بویله یاوزلرنک یاوزلاغی اوزارینه  
بولوب عید کوننه سرایتی یوقدر. یعنی بورفه  
قیلیمه طاغیه بو اشارنی قیلار دیب بشقه کشیلرنک  
عید قیماوارندن محروم ایتمک طیهق شرعاً ممکن توکلدر.  
شولا یوق صبان طویی ده برمی بیرامدر. بر نیچه  
یاوزلرنک یاوزلاغی اول بیرامنی طاش-لامتفه. وجه  
توکل دیب بیلمز. خصوصیل صبان طویه بنکلر چه آدم  
جینالدر. بونلر آراسنده اسرکلکی بملنورالک درجه ده

### غلة الوقف حقنده

صلیه ووارد استعمالها (ويعطون بقدر کفايتهم) قو-  
ایتنک اطلاعیه بناء وافق امام و مدرس مذکورین  
نی کرک شرط ایتسون و کرک شرط ایتماسون و شرط  
ایتکان تقدیرده آنلار ایجون مقدار معینی شرط  
و تعیین ایتسون و کرک ایتماسون امام و مدرس مذ-  
کورین کا قدر کفايه بیراور دیمکدور یعنی مقدار  
معین و مشروط کفاية ایتماسه زیاده ایتلور واگر  
کفاية قدرندان آرسه آرتغیتی بیرلماس دیمکدور.  
خلاصه الكلام متن و شرح عبار مسینی واو و صلیه  
دان زهول فیلماینچه مطالعه ایدولسه عمارة و مابعدها  
ننک ترتیب مذکور اوزره مطلق استحقاقلری یعنی  
شرط الوقف اولاً اظهر من الشهس دور. اما عمارة  
ومابعدها لرن استحقاقلریده شرط وافق لازم اولما-  
سدده وافق ننک مذکورلری شرط ایتمک احتمالی باز در  
کندری شرط ایدامگانه ما یعطی ایهم ننک قدر کفايه

(ویبدأ بعمارته من غلته وان لم يشترط الوقف)  
ظاهر عبار تدان مفاد و مستفاد ارلن شی آنچق عما  
رت ذک غلة و فخد استحقاقی و جمیع مستحقین غه تقد-  
میدور وافق عمارة نی عباره کرک شرط ایتسون  
کرک ایتماسون اشتراط تقدیرنک بطریق اولی استحقاقی  
وتقدمیدور اما شارحه ننک یوقاریده مذکور متن  
عبارتی اوزریند قبل التقيید بقوله (وان لم يشترط  
الوقف) ثم کامهسی ایلان (ثم ما هو اقرب لعمارتہ  
کامام مسجد و مدرس مدرسة) عبار مسینی عطفینه  
بناء امام و مدرس مذکورینی وافق عباره کرک  
شرط ایتسون کرک ایتماسون وقف مسجد یا مدرسه  
اوزرینه بولغانده عمار تدان باقی غامهیه امام و مدر-  
رس مذکورین ننک استحقاقلری وسائل مستحقین  
لره تقدیمی اظهر من الشهس دور اشتراط تقدیرنک  
بطریق اولی کما فی السابق لما هو موجب ان الـ

حقنی صرف واجرأ ایچون گنه تقریر قاضی لازم او  
لسه اولور. هذا والله اعلم بالصواب.  
عالمان فاضلان آخوند عبدالکریم القشتروی  
وفیض خان الداودی حضرتlerینک منشأ تناز علری بز  
ناچیز فاصله الفیمنزک فهمینه نظرآ آنچق واو وصیله  
زنک مفادینی و موادر استئمهالینی اعتبار عدم اعتبار  
دور فاعتبر الاول فاصاب الحق ولم يعتبر الثاني  
فاختأ.

ان مفاد کلمة واو الوصلیه او لوبیه ثبوتالجزأ عند ثبوت  
نقیض الشرط على ما ذهب اليه الجمهور وقد یستعمل  
المتساوية ايضا.

فشل و فریه سنک آخوند ابو عبدالله السلیمانی  
اداره

بو محترم آخوند حضرت زک (واو) دهغی تحقیقات  
علیه لرینه بر سوز دیه جکمز یوق. فقط اورنلی می؟  
اور نسز می؟ بو جهتلرینی ملاحظه قیلوانی فارئین  
کرامه خصوصیله علماء اعلامه حواله ایله اکتفا قیله.  
مز. آخوند جنابرینک بو مکتوبدیه بزم مسئله  
مبحثه عنہامزه تعقلی بولغانی ابن العابدین نک بحر  
دن نقا (بیثبت شرط العماره افتضاء) دیب یاز و بدیه  
او زندن (و مثلها ماهو فریب منها کما فرنزه اتفاقا) دیب  
یاز غان سوزینی نقل قیلو بدر.

لکن بو (و مثلها ما هو فریب منها) دهغی مثلها.  
دن مراد (مثلها فی الثبوت افتضاء) دیمک او لسه  
متون عباره اری باسرها بونی قبولدن امتناع ایتمکن  
لردر. بونی اثبات ایتهک ایچوندہ متونلری بعبارتنه  
یاز مقفه و آنلری ایچکلب کوسترمکه مجبور او لدق.  
بو مجبور یتمز دیگر اری طرفندن اجبار سایقه سیله  
او لدیغی کبی و در عی ملحوظ او لان بعض بر اسأة لار.  
ده اجبار سایقه سیله او لدیغندن شرعاً عذور کور یالور  
ظفنه بیز.

متوندن قدوری و هدایه عباره لری شودر: (والوا)  
جب ان یبتداء من ارتفاع الوقف بعمارته شرط ذلك

او لاما قیئه بیک ظاهر دور باشقة احتمال و تر دید و تفصیل گه  
حاجت و مجال یوقدور. لکن کندرلری شرط ایدلکاندہ  
ایکی احتمال بار واقع آنلر ایچون مقدار معین فی  
شرط ایدار یا ایتماس مقدار معین فی شرط اینمکانه  
کذلک قدر کفایه بیلور بو صورتده هم باشقة احتمال  
یوق اما کندرلرینی هم مقدار معین فی شرط اینکاندہ  
تر دید کا مجال بار بلکه شرط الواقف کنصل الشا  
رع دیه راک مقدار مشروطی ویرمکنک از و میله  
و هم حکم ایدار بس شول و همنی دفع ایچون (بقدر  
کفایتهم) نی (لا باستحقاقهم المشروط) دیه نفسیه  
ایتمشدور مذکورین ننک اشتراطی لازم دیه ک دگلد  
دور و سزرلری آداشتراخان شول مشروط لفظی دور  
و اذا تمهد هذا سزنک مدعی نکزی اثبات مقا منک دلیل  
اتخاذ اینمش عبارتلر هر قایوسی مذکورین فی شرط  
ایدو بده هم لکل واحد مقدار معین فی شرط اینکان صو  
رتلر ننک حکملرینی بیان و تفصیلدور ۱۷ نجی نو میرده  
یاز اسز بلکه (لیس للقاضی ان یقرر) الخ یعنی  
وظیفه حادثه لم یشرطها آه عباره سینی یاز و ب مطلب  
عالی لرنکز روایة فقاً ایله اثبات اینکان بولور ایدو  
نکر دیو الى آخر ما حورتم اگر بو سوز لری  
اعتقاد ایازسانکز اعتقد نکزی خطأ فهم ایک من زیر اکه  
عبدالکریم حضرت زک مدعی سی امام و مدرس مذکو  
رین ننک بعد العمارة غلبه استحقاقه ایله ایتماسه  
ایتماسه ده قاضی تقریر اینسه ثابت اوله دیمک دگلدور  
تاینکه (لیس للقاضی آه) عبارتی آنک مدعی سینه دلیل  
او اور ایدی بلکه آنک مدعی سی ابن العابدین رهنک  
فهمینه مطابق عمارة ننک استحقاقی ثبوت الشرط افتضاء  
او لدغی کبی استحقاقه ایله ثبوت اشتراطه افتضاء  
دیمک دور (کما افاده بقوله بیثبت شرط العمارة و مثها  
ما هو اقرب منها کما فرنزه آنفا) یعنی واقع عباره  
شرط ایتماسه ده افتضاء شرط ثابت اوله رق وظیفه مشر  
وط اولوب وظیفه مشروطه اصل استحقاق ایچون  
تقریر قاضی لازم دگل آنچق استحقاقی ثابت او لغان

تنصيصله شرط قیلسون تیلاسه اصلاح شرط قیلسون.  
زیرا بو واقفناک مقصدى بو غلني موعدا صرف  
ایتمکدر. مو تأبید ممکن دگل مگر بو واقفناک تعمیر.  
ینی جمله موقوف علیه لاره تقديم ایله گنه ممکندر.  
بدأ که تقديم لازم در. بدأ بالعماره واجب او لدیسه  
تقديمه واجب دیمک او لهدر. بناء عایه (لان فصد  
الواقف الخ) عله تقديم عماره نفس الواقف او لهدر.  
عماره مسجد يا خود مصالح هـ جدن تقديرکه عل  
بولمیدر. انلر جمله سی موقوف علیه جمله سیه داخل  
بولوب قالدر.

فعلی هذا بو عبارت نک مقتضاسنه يعني عماره نفس  
الواقف نک مقتضاسنه واجف طرفت نک بخصوصه شرط  
ایدهـ کان امام و مؤذلر ده داخل بوله ده آنلر غه  
ده وظیفه ویر مکنث وجوب افتضاع ثابت بوله دیب  
ابن العابدین حضرت لری توکل فاعده اصولیه دن  
خبردار اولان هیچ کمسه ده ایتماز.  
بناء علیه ابن العابدین (و مثلها ماهو قریب منها)  
عباره سنی (مثیا فی الثبوت بالافتضاع) دیب مطالعه  
ایتمک خطادر

زیرا افتضاً لازم متقدمکه دلالتدر. نفس واقفناک  
تعییـ ینه نسبتل بو امام و مؤذلر نی لازم متقدم دیب  
کم ایتور. وایـ کان کشی کیم او لور؟ ..... ابنـ  
العابدین نک (مثیا) عباره سنی بشقد توری مطالعه  
ممکن توکلدر دیمکده بزکه جواب بولمیدر. بر نک  
(مثیا) عباره سی خطا در دیمکمز دن خطا مطالعه  
قیلسون دیمکمز ینکل راک طویله در. بوده  
ار بابنه معلوم بر کیفیتدر.

شو لا یوق فهستانی نک (العماره بالكسر مصدر او اسم  
اما یعمر به الدکانـ بـان یصرف الى الموقوف علیه) عباره  
ستک کی (علیه) لفظی ده خطأ ناسخ در. بونی کمال جسارة  
ایله ایته مز بو (علیه) لفظی (غلته) دیب مطالعه واجدر.  
و الا من عباره سی بتونلای بو زوله در. بـ ده ارباب  
مطالعهـ نک معلمـ لـدر. بـ عباره بـ زم کور دیکمز فهستانی

الواقف او ام یـشتـرـ طـ هـدـایـهـ شـرـ حـیـ (لان فـصـدـ الـواـقـفـ  
صرـفـ الغـلـةـ موـعـدـ اوـ لـاتـقـیـ دـایـمـةـ الـاـبـالـعـمـارـةـ فـیـشـتـ شـرـطـ العـمـارـةـ  
افتـضـاعـ) دـیـمـکـلـهـ تـعـلـیـلـ اـیـتـهـدـرـ . قـدـورـیـ شـرـ حـیـ جـوـهـرـهـ (لانـ  
عـمـارـتـهـ مـنـ مـصـالـحـهـ وـفـیـ الـبـدـأـ بـنـ لـكـ تـبـقـیـلـهـ) دـیـمـکـلـهـ تـعـلـیـلـ اـیـدـهـ  
درـ وـقـایـهـ عـبـارـهـ سـیـ شـوـدرـ : ( وـیـدـامـنـ اـرـتفـاعـ  
الـوقـفـ بـعـمـارـتـهـ وـانـ لـمـ یـشـتـرـ طـهاـ الـوـاقـفـ) کـنـزـ عـبـارـهـ سـیـ  
شـوـدرـ ( وـیـدـامـنـ مـنـ غـلـةـ، بـعـمـارـتـهـ بـلـاـ شـرـطـ) بوـکـاـ بـحـرـ نـکـ  
شـرـ حـیـ بـعـینـهـ هـدـایـهـ شـرـ حـیـدرـ. مـلـتـقـیـ عـبـارـهـ سـیـ شـوـدرـ.  
( وـیـدـامـنـ اـرـتفـاعـ الـوقـفـ بـعـمـارـتـهـ وـانـ لـمـ یـشـتـرـ طـهاـ الـوـاقـفـ)  
بوـکـاـ مجـعـ الانـهـرـ شـرـ حـیـ هـدـایـهـ شـرـ حـیـ کـبـیدـرـ.  
ایـنـدـیـ کـیـلـدـکـ تـنـوـیـرـ کـهـ اوـلـدـهـ شـوـدرـ ( وـیـدـامـنـ مـنـ غـلـةـ  
بـعـمـارـتـهـ وـانـ لـمـ یـشـتـرـ طـهاـ الـوـاقـفـ) درـ . بوـکـاـ درـ المـختـارـ  
شـرـ حـیـ اـیـسـهـ مـعـلـوـ مـدـرـ.

ایـنـدـیـ بوـنـلـرـنـ اـیـجـکـلـبـ قـارـیـقـ . بوـ عـبـارـهـ اـرـدـهـ  
بوـلـغـانـ ( بـعـمـارـتـهـ) ضـمـیرـیـنـکـ مـرـجـعـسـیـ نـهـدـرـ؟ هـدـایـهـ  
وـقـدـورـیـ عـبـارـهـ لـرـنـدـهـ کـیـ ( شـوـطـ) فـعـلـنـهـ مـفـعـولـ بـهـ بوـلـغـانـ  
( ذـلـکـ) اـسـمـ اـشـارـهـ مـذـکـرـ بـنـکـ مـشـارـ الـیـسـیـ نـهـدـرـ؟  
وـقـایـهـ وـمـلـتـقـیـ عـبـارـهـ اـرـنـدـهـ کـیـ ( لـمـ یـشـتـرـ طـهاـ) نـکـ ضـمـیرـ  
بارـزـ مـتـصـلـیـ نـهـیـهـ رـاجـعـدـرـ؟ شـبـهـ یـوـقـکـهـ عـرـبـیـاتـنـ  
آـزـعـنـ حـظـ بوـلـغـانـ کـشـیـ ( بـعـمـارـتـهـ) ضـمـیرـیـ لـفـظـ  
( الـوـاقـفـ) کـهـ رـاجـعـ ( ذـلـکـ) اـسـمـ اـشـارـهـ مـیـنـکـ مـشـارـ  
الـیـسـیـ ( بـیـتـدـاـ) فـعـلـنـدـهـ کـیـ اـبـنـدـاـدـرـ. ( لـمـ یـشـتـرـ طـهاـ)  
ضـمـیرـیـ دـهـ مـوـعـنـثـ بوـلـغـانـ ( عـمـارـةـ) اـفـظـنـهـ رـاجـعـدـرـ  
دـیـهـ چـکـدرـ. زـیرـاـ بـشـقـهـ طـرـیـقـ یـوـقـدـرـ.

ایـنـدـیـ بوـ اـیـجـکـدـنـ حـاـصـلـ بوـلـغـانـ معـنـاـگـهـ کـبـیـلـیـکـ  
هـدـایـهـ وـقـدـورـیـ عـبـارـهـ لـرـنـدـهـ مـعـنـاـسـیـ شـوـیـلـهـ اوـلـهـدرـ!  
عـلـیـسـیـ مـصـالـحـ مـسـجـدـ کـهـ یـاـخـوـدـ مـدـرـسـهـ گـهـ یـاـخـوـدـ آـنـچـقـ  
فـقـرـاـعـهـ یـاـخـوـدـ بـشـقـهـ تـورـلـیـ وـجـوـهـ بـرـ گـهـ وـقـفـ اـیـدـ  
لـهـشـ بـرـ وـقـفـ یـوـرـطـنـکـ یـاـخـوـدـ مـغـازـینـ یـاـخـوـدـ اـرـاضـ  
وـیـاـخـوـدـ پـسـادـوـرـیـهـ لـرـنـکـ غـلـهـسـنـدـنـ شـوـلـ وـقـفـ قـیـلـنـشـ  
نـرـسـدـلـرـنـکـ اوـزـلـرـیـنـیـ تـعـمـیـرـ اـیـلـهـ باـشـلـامـقـ وـاجـبـدرـ.  
یـعـنـیـ بوـ تـعـمـیـرـنـیـ مـوـقـوفـ عـلـیـهـ لـرـنـکـ جـمـلـهـسـیـنـهـ تـقـدـیـمـ  
وـاجـبـدرـ وـاجـفـ بوـ تـعـمـیـرـ اـیـلـهـ اـبـنـانـیـ تـیـلـسـهـ بـخـصـوـصـهـ

و الموعذن يعبر \* قال العـلامـه ابن الشـجـنهـ فـى  
شـرـحـهـ المـسـعـلـةـ منـ خـزانـاـ لـاـكـمـلـ وـ هـىـ منـ  
الـفـرـايـبـ الـتـىـ انـفـرـدـ بـهـاـ هـذـاـ الـكـتـابـ وـ لـمـ اـرـصـرـ حـاـ  
بـهـاـ فـيـ غـبـرـهـ بـعـدـ تـطـلـبـ كـثـيرـ جـداـ .ـ لـكـنـهـ لـمـ يـذـكـرـ  
الـخـطـيـبـ فـيـهـ وـ لـاـ شـكـ اـنـهـ فـيـ الـجـامـعـ نـظـيرـ مـنـ ذـكـرـ  
فـيـ الـمـسـجـدـ وـ قـدـ عـدـغـيـرـ هـذـاـ مـنـ الـمـصالـحـ .ـ دـهـوـىـ  
الـلـاشـبـاهـ فـيـ الـلـوـفـ .ـ

بوـ عـبـارـتـدنـ اـمـامـ مـسـجـدـ وـسـائـرـهـ لـرـنـیـ مـصالـحـ  
مـسـجـدـکـهـ دـاـخـلـ دـبـ فـقـیـاـ کـرـاـمـدـنـ باـشـلـاـبـ اـیـتوـچـیـ  
کـشـیـ خـزـانـهـ الـاـکـمـلـ صـاحـبـیـ اـبـیـ یـعقوـبـ یـوسـفـ اـبـنـ  
عـلـیـ حـضـرـتـلـرـیـ اـیـدـیـکـیـ؛ـ هـمـدـهـ بـونـکـ غـرـ اـیـدـیـنـ اـیـدـ  
یـکـیـ،ـ بوـ رـوـایـتـنـیـ خـزـانـهـدـنـ مـقـدـمـ فـقـیـاـ کـتـابـ اـرـنـدـهـ  
عـلـامـهـ اـبـنـ الشـجـنـهـنـکـ بـیدـ طـ شـوبـ اـزـلـبـ طـابـ طـابـ الـمـغاـ  
نـلـغـیـ آـکـلـانـهـدـرـ .ـ

عـلـامـهـ اـبـنـ الشـجـنـهـنـکـ بوـ سـوـزـنـیـ غـرـ اـیـدـیـنـ دـیـمـکـیـ  
بـلـکـهـ اـئـمـهـ ثـلـثـهـدـنـ رـوـایـتـ یـوـقـلـعـنـدـنـ بـوـلـسـهـدـهـ مـمـکـنـدـرـ .ـ  
مـعـ مـافـیـهـ اـبـنـ وـهـبـانـ وـأـبـنـ نـجـیـمـ کـبـیـ مـشـارـ بـالـبـنـانـ اوـ  
لـانـ فـقـیـاـ کـرـ اـمـلـمـزـ تـلـقـیـ بـالـقـبـوـلـ اـیـتـمـشـلـرـدـ .ـ فـقـطـ  
اـمـامـ وـسـائـرـهـنـکـ مـصالـحـ مـسـجـدـکـهـ دـخـوـلـرـیـ ١٢ـ نـجـیـ  
نوـمـیرـ مـجـلـدـهـ بـیـانـ اـیـنـدـیـکـمـزـ کـبـیـ اـمـامـ مـسـجـدـ وـمـؤـذـنـ  
وـخـطـيـبـ وـقـیـمـلـرـنـکـ سـائـرـ مـسـتـحـقـینـ کـهـ تـقـدـلـرـنـیـ اـثـبـاتـ  
ایـچـوـنـگـهـ بـوـلـوـیـ ظـاهـرـدـرـ .ـ

درـبـتـ خـيرـ الـرـمـنـیـ وـاـبـنـ الـعـابـدـینـ جـنـابـلـرـیـ  
غـیرـ موـظـفـ اـمـامـلـرـنـیـ مـصالـحـ مـسـجـدـکـهـ دـاـخـلـ دـیـمـکـهـ  
اـرـدـرـ .ـ يـاخـودـ شـوـیـلـ بـیـلـهـ آـکـلـانـهـدـرـ .ـ لـكـنـ آـنـلـرـنـکـ دـاـخـلـ  
دـیـمـکـلـرـیـ دـرـ الـمـخـتـارـنـکـ (ـثـمـ مـاـ هـوـ اـقـرـبـ لـعـمارـتـهـ)  
وـرـدـ الـمـخـتـارـنـکـ (ـوـمـثـلـهـ ماـ هـوـ قـرـیـبـ مـنـهــ)ـ عـلـامـلـرـیـ کـبـیـ  
بـرـ سـوـزـ بـوـاسـدـهـ اـخـتـمـالـدـرـ .ـ

ایـشـتـدـهـ بـیـزـ حـالـاـشـوـلـ ١٢ـ نـجـیـ نـوـمـیرـ مـجـلـدـهـ بـیـازـ دـقـلـرـ  
یـمـنـیـ تـمـامـیـلـهـ رـوـایـةـ فـقـهـاـ مـطـابـقـ دـبـ اـعـتـقـادـ قـیـلـغـاـ  
نـمـزـ بـلـکـهـ خـطاـ اـیـتـهـ تـورـغـانـمـزـدـرـ .ـ بـوـدهـ اـحـتمـالـ فـقـطـ خـطاـ  
نـمـزـ بـوـلـسـهـدـهـ بـوـ آـخـونـدـ کـوـسـتـرـدـیـکـیـ جـهـتـلـارـدـنـ دـگـلـ اـیـدـ  
کـنـیـ اـثـبـاتـدـهـ اـیـنـدـکـ یـقـینـمـزـدـهـ شـوـالـدـرـ .ـ

نـسـخـهـ لـرـینـکـ هـرـ قـایـوـسـنـدـهـ هـمـدـهـ رـدـاـهـجـتـارـنـکـ نـقـلـنـدـهـ دـهـ  
(ـعـلـیـهـ)ـ دـبـ نـقـلـ اـیـدـلـمـشـدـرـ .ـ بـوـنـلـرـنـکـ بـارـدـهـ خـطاـ نـاسـخـ  
دـیـمـکـدـ نـبـشـقـهـ چـارـهـ یـوـقـدـرـ .ـ

شـوـلـاـبـوـقـ درـ الـمـخـتـارـنـکـ (ـثـمـ مـاـ هـوـ اـقـرـبـ لـعـمارـتـهـ)  
کـامـامـ مـسـجـدـ (ـالـخـ)ـ عـبـارـهـسـنـیـ دـهـ ظـاـهـرـنـچـهـ مـطـالـعـ خـطـاـدـرـ .ـ  
زـیـرـاـ اـمـامـ مـسـجـدـ،ـ نـفـسـ وـقـفـنـیـ تـعـمـیرـگـهـ قـرـیـبـ توـکـلـدـرـ .ـ  
بـلـکـهـ آـکـاـ اـصـلـاـ مـنـاسـبـتـیـ دـهـ یـوـقـدـرـ .ـ اـمـامـ مـسـجـدـ قـرـیـبـ  
بـوـلـعـانـ عـمـارـتـ،ـ عـمـارـتـ مـسـجـدـدـرـ .ـ عـمـارـتـ نـفـسـ الـوـفـقـ  
تـوـکـلـدـرـ .ـ حتـیـ بـوـ عـبـارـهـدـهـ (ـلـعـمارـتـهـ)ـ جـمـلـهـ اـضـافـیـهـسـیـ بـوـ  
عـبـارـهـ فـیـ تـصـحـیـعـ وـ تـوـجـهـکـهـدـهـ یـوـلـ قـالـدـرـ مـاـمـشـدـرـ .ـ شـایـدـ  
بـوـ (ـلـعـمارـتـهـ)ـ بـوـلـماـینـچـهـ (ـلـعـمارـةـ)ـ بـوـلـسـهـ اـیـدـیـ .ـ بـلـکـهـ  
عـدـارـتـنـیـ تـعـمـیـمـ اـیـلـ عـبـارـهـ تـوـجـیـهـ قـیـلـوـنـهـ بـیـلـوـرـ اـیـدـیـ .ـ  
خـلاـصـةـ مـنـنـدـهـ مـذـکـورـهـ (ـوـبـیـدـاـ مـنـ غـلـتـهـ بـعـمـارـتـهـ)ـ عـبـارـهـ  
سـنـدـهـ کـیـ عـمـارـتـکـهـ اـمـامـ مـسـجـدـ وـسـائـرـهـنـکـ دـاـخـلـ دـیـمـکـ  
خـطاـ فـاـحـشـدـرـ .ـ زـیـرـاـ بـوـ عـمـارـةـ نـفـسـ وـقـفـنـیـ عـمـارـتـدـرـ .ـ  
مـوـنـدـهـ اـقـتـضـالـرـ چـفـارـمـقـ اـیـسـهـ فـاـحـشـکـهـ دـکـلـ اـفـحـشـدـرـ .ـ  
اـینـدـیـ کـیـلـهـیـکـ اـمـامـ مـسـجـدـ وـسـائـرـهـنـکـ مـصالـحـ مـسـجـدـ  
کـهـ دـخـوـلـلـرـینـهـ دـرـسـتـنـیـ اـیـتـکـانـدـهـ عـلـمـاـ مـتـاـخـرـیـزـ رـحـمـهـ اللـهـ  
حـضـرـاـتـنـکـ مـصالـحـ مـسـجـزـ کـهـ اـمـامـ مـسـجـدـ وـسـائـرـهـیـ  
ادـخـالـلـرـینـهـ .ـ بـوـنـیـ کـوـبـ عـلـمـاـ کـوـرامـ مـنـظـوـمـهـ اـبـنـ وـهـبـانـدـهـ  
گـیـ مشـهـورـ بـیـتـدـنـ الـفـانـلـرـ .ـ بـوـتـوـغـرـیـنـ اـشـبـاـحـ خـاـشـیـهـسـیـ  
حـمـوـیدـهـ قـاـصـیـ الـقـضـاتـ عـبـدـ الـبـرـ اـبـنـ الشـحـمـهـ حـضـرـ  
تـلـرـنـدـنـ بـرـ عـبـارـةـ نـقـلـ اـیـتـمـشـدـرـ .ـ

ماـ نـحـنـ فـیـهـ کـهـ مـذـکـورـهـ قـوـیـهـسـیـ اوـلـدـیـغـنـدـنـ اـشـبـاهـ  
عـبـارـهـسـیـ دـهـوـیـ عـبـارـهـسـنـیـ نـقـلـ اـیـدـوـنـیـ مـنـاسـبـ کـوـرـدـکـ  
اـشـبـاهـ عـبـارـهـسـیـ شـوـدـرـ .ـ

(ـلـوـقـفـ عـلـیـ الـمـصـالـحـ فـیـ الـلـامـ وـالـخـطـیـبـ وـالـقـبـیـمـ  
وـشـرـاـ الـدـهـنـ وـالـحـصـیرـ وـالـمـرـاـوـحـ کـذـاـ فـیـ مـنـظـوـمـهـ اـبـنـ  
وـهـبـانـ)ـ حـمـوـیـ عـبـرـسـیـ شـوـدـرـ .ـ (ـفـرـلـهـ لـوـقـفـ عـلـیـ الـمـصـالـحـ  
فـیـ لـلـامـ الـخـاـیـ الـلـامـ وـمـنـاعـطـفـ عـلـیـهـ ،ـ فـیـجـعـلـ الـعـطـفـ  
سـابـقاـ عـلـیـ الـرـبـطـ حـتـیـ يـصـحـ الـاـخـبـارـ .ـ ثـمـ مـاـ اـفـضـتـهـ  
عـبـارـهـ الـمـصـنـفـ رـهـ مـنـ الـحـصـیرـ لـیـسـ فـیـ کـلـامـ اـبـنـ وـهـبـانـ  
فـانـهـ قـالـ شـعـرـ \* وـبـدـخـلـ فـیـ وـقـفـ الـمـصـالـحـ قـیـمـ \* اـمـامـ خـطـیـبـ

او نکار و ب هم دقتله کتاب قاراب محاکمه فیلوفی علماء  
کر امغه خصوصیله قارغالی داملا اسحق حضرتکه  
تونتاری داملا اش محمد حضرتکه بوادی داملا نور  
علی حضرتکه بیکلانی داملا ثوبان حضرتکه فال  
ضی داملا عنایة الله حضرتکه حواله ایندک بینوا  
نوجروا.

خلاصه الكلام وافق شرط قيمه غان امام ومؤذنلر گه  
وقدن وظيفه تعين قيلوغه مجتب بها بوغان روايه  
فقهاني بز طابا آمدق. مصالع مسجد که ادخال قيلوب قنه  
وظيفه بروري تجزيز قيمه قده سندي بز سور تو گلدر.  
شهدی بز بو خصوصده ۸ نچی نومير مجله دن بر لی  
کوب سور ابر يازدق. بو زلر ننك بارنده نظر دقتدن

## موسی بیگییف جنابلرینه برایکی سوز

سفسطه و اغلبو طانلر يازوب شونك آراسينه مهرى  
کېبى لور ناك كفر يات ارىن ده قىستروپ نىشىگا باشلا دىلار.  
بو نىشى يازلار نىڭ سېبىن باشقە يېردىن از لار گە يارامى!  
ا گر موسى افندىدە بىر نىچە عقلەن باشىنە تو بلاسە كەرەك.  
موسى افندى كىندىسى نىڭ «قلب لرىيىدان تمام نور ايمان  
لرنى سلب ايدىر ايدىك.» دىدىكى سوزى ناك قايدىدە  
باروب يېتكانوون آڭلامى، بولورغە كەركە.

اگر آکلاسہ کنڈسیلہ تیز توبہ فیلور ایدی۔  
اگر بونی آکٹلی تورو بلک شوشی سوزنی اینکان بولسہ  
«انا لله وانا اليه راجعون» دیه جناب اللہ گه رجعتدن  
باشقہ اش یوق۔

دھی موسی افندی: (بونک اوزیرینه «برهان  
تمانع» کبیر دایمیلاره «فخر الشیاطین» تسمیه اولنور  
اعتراضلاری ایراد صوکنده دفعه‌دن عجز‌مزی همترا ف  
ایدوب «دینی مدرسه» اردہ اهل اسلام اولادلرني خالص  
کافر ایدر ایدک). دیمهش. شوشی معنبر بو اغان برهان  
تمانع سبندن اسلام بالا امی نیچون کافر بولالر؟  
ما (السبب آنلر نک کفرینه؟ معبود حقیقی جناب الله نک  
واحد حقیقی بـ لـ وـ يـنـ اـ ثـبـاتـ لـ رـیـ (ـیـچـونـمـیـ؟ـ کـمـنـیـ؟ـ  
دفعـهـنـ عـاجـزـ بـ لـ غـانـلـرـ؟ـ قـرـدـاشـمـ شـوـشـیـ بـ رـهـانـ تـمـانـعـ  
نـیـ دـفـعـهـنـ عـاجـزـ بـ لـ غـانـاـنـ (ـیـچـونـ کـیـتـرـ گـانـلـرـ.ـ قـرـدـاـ  
شـمـ سنـکـ فـکـرـنـکـ قـایـاـ؟ـ بـ رـهـانـ تـمـانـعـغـهـ جـنـابـ اللهـ «ـلـوـ  
کـانـ فـیـهـ،ـ الـیـهـ الـاـللـهـ لـفـسـدـتـاـ»ـ آـیـةـ کـرـیـمـهـسـیـ اـیـلـهـ اـشـارـهـ بـیـوـرـ  
مشـ اـیـکـانـ بـوـنـدـهـ نـیـنـدـیـ عـجـزـ بـوـلـاـچـاقـ.ـ خـالـصـ کـافـرـ

دختی موسی افندی: (برهان متوقف برهان غیر متوقف کبی صوک درجه واهی غایت ساقط دلیل کلامیلر استناداً اثبات وحدت، اثبات وجود مسئل ارنده تألیف او لئنهش «رساله اثبات واجب الوجود» کبی بیهوده شیلری مدرسه شاکردارینه تعلیم ایدوب بی چاره شاکرد ارنده قلبیلر نده وار قدری نور ایمانی تماماً سلب ایدر ایداک.) ذیهش.

البته جناب الله ذاين له علم ايتمنه نی حال ايتارسن!  
جناب الله کندسون معرفتمنی ميسر ايتمنی آلدمزه عقل  
ديان هوی مزى سد قیاسه چاره نی؟ یوقسه بزموسی-  
دن او لر دك سنه ارده اوقدق فن کلامی تا ملا جلالی  
او قوب چقدق بعنى مدرسه دن ملا جلال کور و ب چقدق.  
لكن هیچ طلبه کر املری کافر یاصامادق هر برسن  
صف موئ من موحد یاصادق.

همده ايمان استدلالي ايلان موئمن قيمدق . همه  
مدرسين کرام او مزنگ اجتهاد لري سايده سنده اگر  
طلبئ کرام لرنگ بر ارسينه شوشی موسى افندى كبيلر  
ایمان و اعتقاد لر مزى و اطا باشلاسه ار و شوندی اعتقاد  
اهل السننه و الجماعتکه مدخل بولغان سوزلر سوزاسمه-  
لر برده آبتر امي يودامي گنه آغزر ينه طن آلا آلاما-  
سلق ايتوپ طو مالار دى عالم طلبه ار چغار ديلر .

منه بو فرقه اړه یعنی فرق ضاله لره عام کلامغه ماهر  
بو لفان طبیه لر هیچده مقصود لرین و آرزو لرین نشر  
قیلور غه ایروک بېرماد کلرین دن عاجز بولوب بیله

ایدر ایدک دیمش. سن! اول اولاد مسلمین اوری حاشا کافر ایند کدک زمانده کندک کم بولوب توردک؟ کندک کافر لری نک آناسی بولما یسنمنی؟

بو قدر مغالطه و سفسطه لر بو سوزلری باشند عقلی بار کشی سویلامسک یاز ماسدہ. جناب الله سر نکچه برهان تماون غه مذکور آیه برلن اشاره فیلدیق جهندن کافر ایتارگا اشاره قیلغانمش حاشا ثم حاشا بو کبی فارانغو نونلردن جناب الله حفظ ایلاسون باق! «فخر الشیطان» دیه نه قدر آیه ربانیه لری استخفاف و مسخره ایدایور واعجبا! بو حریف نک بو سوز لر -

یندن نی لر لازم بولادر؟ کملری تکفیر لازم بولادر؟ منک سنه دن بیرلی کیلگان علماء دینلری همده نه قدر اولاد مسلمین اوری تکفیر لازم بولوب کیله دور.

بو نه قدر عالمنی خراب ایتو.

بیک یخشی هر برمز سزنک بو سوزلر زه کملر نک جانی آچیما، مرحوم ار بزیم آتالر مز بابالارمز یخشی عالم ار ایدی علم کلامنی فزان شاهی حضر- تد، تحصیل قیلغان ایدی بولاری ده کافر دیمک چقد قندن بو نه کبی بردہ اور نسز مظلوم بیچاره موتی- لری سوگونک بونی بولا؟ عللہ بو سوزلر کنی یازغا نده باشکده عقلک یوق ایدیمی؟ ئللہ مدهوش اید- کمی؟ فکر لاب فاراساڭ کندکه سیز ارسن الله الله!

دختی موسی: (نگاه حکمة خاق) «بدأ عالم» کبی اش بیوک مسائلدن بحث ایدر ایساک غایت قاصر صورتده بحث ایدوب دائئماً عیر حق طرفه میل ایدر ایدک). دیمش.

اولاً دیرم: بو مسئله ضروریات دینیه دن می؟ ایکنچی دیرم: بر کمسه حکمه خلق عالمند خبری بولما سه بوندن نه لازم؟ او جنچی حکمه خلق عالمنی حاضر ده بلومز قدری: جناب الله کندسی نک قدرة کامله سن بلدر و ایجون هدده جناب الله کندسی نک بوش بوشنه بر اشیز تورماوین شوشی خلقة عالم ایله، بندەلری اشیز تورماسو نلری، فرض بولغان کسبنی قیلسونلر، کرهک بر مرتبه ایاسی آرم بولسده عهرين بوش بوشنه ضائع اینماسون دیه ارشاد ایچون بولسنه

## محمود بای مقاله‌سینه جواب

آیانه‌ای بوندای الوغ دینی بولغان اشکه باردم ایدوشمک وبو مدرسه‌نی اصلاح قیلو، نه طریق ایلن بوله شوکه عقل فکر بیرمک وف آفچه‌نک تیوشسر اور نغه کیتوینه راضی دکل ایکمزنی بلدرمک البته شوشی رو شجه بو خصوصده بولوشمه بر تدبیر یا پمک بر زچی وظیفه‌مز وبک بیوک بورچه‌زد. شول سببی ذمه‌مدن بورچنی تشورمک نیتی ایله اوز فکر منی فسقه لق ایله بیان ایتمک بولدمیم: بر زنگ ایشتو مز بونجه هم محمود بایمزنک بازغان مذکور مطاله‌سدن فهم لدیکمز چه بو مدرسه حسینیه دینی ایتوب وف قیلو نغان مدرسدرا. بوکه فاراغاندبه بو مد رسده فقط علوم دینیه او قلماق لازم وفرض بوله. بس بولای بولغاچ لازم بوله اوّلا بو مدرسه‌دن دنیاوی فناونی بالکل چقاروب یا که دین که معین بونغان را ق بلک آزگنه سن. فالدروب مذکور مدرسه‌نی دینی محض قیاوب علوم دینیه در سلرین بلک، مکمل صور تده او فو تمق. مثلا تفسیر دن بر کتابنی سبب نزو لارین حکمه لرین بیان قیلب تحقیق‌لاب او قوب چقماق تیوش بوله او شانداق حدیث دن بر کتابنی صحیح البخاری می موظئی یا که مشکامی شول کتابنی اولندن آخر نه‌چه روایه و درایه او قوب چقماق تیوش بوله کذلک فقدن هدایه کبی بر دلیلی کتابنی تمامی ایلن تحقیق‌لاب او قوتمق تیوش بوله عقاید دن دلیل و تحقیق ایلن بیان قیلغان بر یخشی کتابنی او قتوب شاکر دلرنک ایمان لرونی ایمان استدلالی و تحقیقی درجه‌سینه کتور مک تیوش بوله اخلاق دن تاریخدن بر ر نفیس کتاب او قتوب هم استاذ بولغان کمسه‌لر درس اثنانده شا کر دلر که بلک آچق وعظ ونصیحة قیلو ب شاکر دلرنی کورکام خلق لر برلن خلق لندر وفه بلک زیاده طر وشم ق تیوش بوله او شانداق معان بیان کبی اصول فقه کبی منطق صرف نحو کبی علوم دینیه که آللہ ووسیله اولغان

مدرسه حسینیه نک طالب لرینک وغیری خلق نک احوالنی ایشدو بدن آغر لغه‌ز اوستنه قلب آغر لغه‌ز آرتوب بلک زیاده ز حمه چیکوب یاتماقان ایدوک ایدی ۴۵۰ نچی رقملو وقت غزیتہ سندھ مذکور محمود بای حینوف افندي نک مقاله‌سی کوروب آغر لغه‌ز ینه‌دن یکاروب قلبمزر ظور اثار و تیرن جراحتلر حاصل بولدی. واقعاً ولاب فکر ایتوب قاراساق بلک آز زمان نک اچنده خلق نک بو فدر اوز کاروب کتوی شاکرد و معلم ارمزنک آداب شرعیه و اخلاق اسلامید دائره‌سدن طشر و قدم باصوب تر لی خیان باطل ارغه تو شولری تأسف و تعجب کنه نوکل بلکه قانلی یاشلر ایلن آغلاناچاق حلال‌در دندر. خصوصاً مدرسه حسینیه بر نجی دینی مدرسه‌مز اولدی یغندن جهیع حاجات و خراجات اری مکمل یتو شوب کما هو حقنچه تربیه اینوب یتو شوب تور دیغندن بلک ظور امیدلر اینو لادر ایدی. دین و ملتمزه رواج و ترقی بیرو رداری بیل بایلاب دین و ملتمزه خدمه ایتا دای ظور علماء و مدرسler چغونی کتو لادر ایدی. ایدی حال‌لار بولای بو لغاچ بسته‌ون عقله‌ز شاشوب فالدی تعجب و تغیر نک چیکنده بار لدی نیچک شاشه‌ماز سک نیچک تعجب و تغیر ده فالماز سک حال‌بوکه مدرسه حسینیه ایلن بر سنه ده تأسیس ایدول‌کان بر تین وقف طول‌غان مدرسه‌لر دن بوز که یقین امام و معلم و مدرس‌لر چقوب حاضر شوشی کونده نیچه بوز شاکر دلر که درس او قتوب یاتماقان لر در. مدرسه حسینیه که نیچه بوز بلک آفچه‌لر صرف ایدل‌نوب نیقدر ظور تربیه‌لر قیلو نساده دیکاندای ظور عالم و مدرس بو اوب چقغان بو کوئله ظور درس او قتوب یاطقان بر کشی یو قدر بورا کنی بلک نق اچندر ور لک اشد. بس مونداق بولسه هر قایو مزغه لازم بوله خصوصاً تدبیر ایسا بولغان ظور علماء مزغه بیکرا کده لازم بوله بلکمک قدر نچه هیچ

زغایی کو بر اک شول استاذندن کیله در. اکرده استاذی دیانتلو استفاماتلو کم او لووب شاکردارونی بخششی تیکشروب قاراب طور سه اورنی بوان وعظ و نصیحته قیله کیلسه اول وقت شاکردار نکده دیانه واستفامه یو لنه بولو ونده اصله شبه یوقن. اول شاکردار بر نجی درجه آدابلو شاکردار بولوب چقاچاولدر در. او چونجی مدرسه اداره سی توغر و سنده پروغرام تزویل دیکی، وقت آداب شرعیه نی اعتبار غه بک زیاده اهتمام قیلور غه کر اک بوله شاکردار نک معلم لرنک مدرس لرنک دین دیانه لرون آداب اسلامیه که موافق یر و لردن شرط قیلوب پروغرامنی بک مکمل سورتنه یاصار غه کر اک بوله. مدیر ناظر اتفه زیاده تدبیر لی عقل لی دیا نقلى کمسه لرنی صایلاب اجر اسنسی بک محکم قیلور عه کر اک بوله. اکرده بر برو کمسه پروغرام غه راضی بولماسه یا که راضی بولوب صکره خلافنه حرکه قیلسه اول کمسدن هیچ تو فسز مدرسه دن طرد و اخراج قیلور غه کر اک بوله شوشه رو شلو حکمنی بک قاتی یورتور که کر اک بوله بولای بولسه شاکر برد فالماز یا که فالساده آز فالور دیب فورقو تیوش دکل فورقما کز شاکرد بولور هیچ شبه یوف طولوب طرور. اشته مذکور مدرسه نی اصلاح توغر و سنده بز نک تابقان فکرمز بودر اعضا سی فکری سلامه کمسه لرنک دخی نه ایتور ار آهی او زی هر بر اشنر نک خیر اوسنی کو کامز که صالحی اینی آمین یا معین.

امام محمد صادق عثمانوف.

فنلرنیده بک تحقیق لاب او قوتق تیوش بوله البته مو ندای تربیدی بولغان دینی ظور مدرسه که شوشی فنلرنی شوشی طریقه او قوتق لازم و ضرور در اکرده دنیاوی فناری او قوتی طا اینکان طالب لر بولسه اول طالب لر که رشدی صنف نک درس ارونی تمام اینکاچ رخصة بیرون لور او زاری تلا کان. دنیاوی مکتبار که باروب دنیاوی فنلرنی او قورلر، اما دینی فنلرنی او قوتی طلب قیلغان طالب لر رشدیدن اعدادیکه کو چرو اوب اعدا ی عالی فنلرنی تمام ایدوب روحانی ظور عالم ایتوب چقار لور اعدادن عالی صنف لردہ دینی فنار دن غیری فنلر او قو ایماس هم آنده کر کان طالب لر دینی فناری تمام قیام اینچه چقار و لاما.

اینچی مدرس و معلم لرنی آنندو غی وفت اقتدار لی بک بخششی ظور عالم کمسه لردن آلور غه کر اک بوله زیره استاذ بولغان کمسه شاکردار که درس نی بک بخششی آکلاتوب بلدر و بیرسه شاکردار اول درس دن لنه آلسه لر ارل وقت استاذ شاکردار بینه آطاسندن بلکه عزیز جاندن قدر ایلر اک بوله چادر استاذ نی قوشمه آنی اشلا که عاضر طور چادر شول سبیلی بخششی تیران علم ایاسی کمسدن آلوغه طرو شماق لازم در، دخی آله تور غان مدرس معلم لرنک دین دیانته توفیق واستفامته بک اهتمام قیلور غه کر اک بوله ایش کر کلی اشنر نک بر سی بودر بوكه بک اعتبار قیلو تیوش در. زیره شاکرد استاذینه محبتندن طولای استاذینه ایار و رکه حاضر طوره بخششی بولده بولسه بخشی لغینه بمان بولده بولسده بمانندینه شاکر دنک بو-

## آقصاقالغه قاره صقال دن جوا.

دور: (صور ایندی اصلاحی آز وقت ده حل ایدل منش بو ایسه صیق او لپاوده بیک ینکل کله طرغان شی دور) حالبوکه بو اش فرا افسیه طرفندن شویله ایکی فرقه یه بولنگ فکر ایدل گاندن صونک هر محله ایک امام و اهالی سندن قایوسنی اختیار فکری کوب اید

وقت نک ۴۷۶ نچی نومیر نده تاریخ نه بناء وقت تیره سندن بولمش آقصاقاللر طرفندن یاز لمشر صور اینه اصلاحه دائیر سرا وحدی مقاله ده محمودف سوء الله صابر حضرت و معاذی طرفندن یاز لمش جواب باصواب لر مسلک و مقصد نه خلاف اولغا نلقدن دیه

یاراماز لغی دین و معيشت ده بر مرتبه یازلسه بنده اوز فکرمه بناء بیان ایدارکه مجبور من آلار نک متريکه کبی شئی ای امام لر فولندن آلماق لری امام لری اوز مسلک ارنده جبراً کرته ک اوچون جمعیت خیریه لردن رژالونیه آلورگه مجبور قلماق در و صوکره اوز لری جهیت خیریه طرفندن بر کشی قوشب رسی اوله رق نکاح و طلاق اسم قوشوار اوچون جبرا بر صالح صالب شونک و اسسه سیل جمعیت خیریه لری رواجگه بیاروب آنک آرفلی اوز فکر لری اولان عهمایر و فر بالا لری روسجه او قتمق اوچون اشقولالر اچوب یاو رو پا ادیب لرنه ۲۵ بیل طواغان صایون شول آفچه دن یوبینی لر اسلامک دور موشه شونک اوچون آقصال افندی فاره صقال لرگه آچولانه در و محترم نور حمر ینک اوز طرفندن صرامش سنی و شبعه اوچون بر شیخ الاسلام قویب حاضر مفتی لکارنی تعطیل قیلماق شرعا جائز مو سوأله دهه قایومز دفت ایدوب نور عزته سینه یا که دین و معيشت مجلسنه مقاله ای یازمه لزم اللازم دور. بنم فکر مجه مذکور ایکی فرقه آراسته اختلاف صحابه عصر نده اواماسه تا- بعین عصر نده باشلانب علماء کرام او زلر ینک اعتقاد صوابه لری آلارگه مخالفت ایله صاقلاپ کامش اردر. بناعلیه حاضر ده اختلاف سر لابدی دور دیده بر شیخ الاسلام کفایه قلمی در شیخ الاسلام ک سنی او ادیغی ضرور او ادیغی کبی حفی المذهب اواماسی ده شرط دور.

کنی بامک اوچون اواب بونکارغه بویله اجتماع ضرور اواماغان کبیر کوب وقت ضرور اواماسه کر لک و بیو فکر ایسده بر دزیاوی اش حفنه غنه دور مقدم دو ما دن سیف الدین صور اغان مساواة حقوق نساء حقنک اورسکی ننک بر امامی شرع شریفکه بسبتون خلاف اولان مساواه ای آز وقت حل فلوب وقت غه یاز در غانه وقت محرب لری مسلک ارنده موافق اواد قندن هیچ بر تعریض سز درج فلغان ایدیلر. آقصال نک نور بحرینه دیمیش سوزی اوز لر - بنده دور کیله دور بویله شرع شریفکه مخالف اشنی درج قلماق اری هیچ تعریض سز و امام افندی نلث بویله مسائل شعیه هیه جرأة قلماقی یوم جزاده اوچ اوده یکل بولا طورغان شی علر دندر مولای متعال غیر شرعی اوچا و لردہ ینکل یوم جزاده شرعی اوچا واده آغر فلغای ایدی آقصال للر دیدکی کبی عمه هی بر جواب بولسه بلکه یخشی ده اوله چق فقط اول جواب طو پچیباش ف مسلکنده موافق اواماسه جهیت خیریه و غیری جهیت لردہ اعضا جهندن شول مسلک ار کوب اولد قندن آلار چه حل ایدلب اهل محله و امام لر نک فکری اعتبار غه آلمایه چق در. بویله اواغانده هر بر محل امامی اهالی سیله اوزی بر جهیت در. علی حده جواب ویرمک لری تیو شدر و تأسیف که شوشی وقتی قدر بو سؤال ایلر باشنه جواب ویر و چی لر کورنما مکده در. امید ایدوله در من بعد هر امام نک اوز فکرنی بیان ایدوب بیارمک اری گر ج آقصال فکرنه خلاف اولسده طو پچیباش ف کرنک

## تورلی حبر لر

کوندن و ماسلينسنه نلک ایکی کوندن باشنه کونلر ده محکمه بولمیه جغنه فرار ویر مشلدر .  
بلاغو قیشچنسک .

غزته لردہ او قلديغنه کوره ، پر یستنجه کیلو ب طوق طاغان «ولادیمیر» پاراخودنده پوچطاوای واغوندن

## سینود

سینود حضور نده تشکیل قیلنغان حضوضی مجلس ده ، محکمه یابق بولا طورغان کونلر نی کیمتو حفنه مذاکره بولدی. او مذکره ده پاسخانک صوکغی دورت کوندن ، رازیه ستوانک اوچنچی کوندن ، یکنی یسل

خاتونلر مكتب طبيهسي .  
مسقواده خاتونلر ايچون عالي مكتب طبيه آچارغى  
ايکى دوقتور حكومىتنىن رخصت آمىشلىرى در . يەود  
خاتونلرىنه سامعە صفتىلە كىرورگە رخصت  
ايدىلە جىكىر .  
خىاثت .

نوابلینا اسمی بر آولده طور و چی روس خاتونی  
او نکان سنه ۱۶ یاشلک فزینی او زینک ۳۸ یاشنک، گی  
ایری کو چلا گاننی پالیتسه گد خبر اینکان. قز هر نه  
قدر بو گذا شدته فارشی طور و ب قوتقارسونلر ایچون  
و چقرا باشلاسده آناسو، تهدید ایته باشلا غاچ او ترو  
ندن قور فوب اطاعت اینکان و حادثه حقنده آناسینه  
ده بر شی سویلمگان. نهایت بونک حقنده او زینک  
بر طوغان ۱۳ یاشلک سنکلی سینه آغلایه آغلایه سو.  
یامش، او ده متأثر اوله رق آناسینه سویلاب آناسی  
پالیتسه گه خبر ایدروب ایرینی حبس ایدرگان.  
بو خبیث آدم، عینی اعتراف ایدرک سرخوش  
اولدیغی حالده بو قباختنی اشادیگنی بیان اینکان.  
بوندن دها اشی ۴۰۰۰ مسقواده و افع او لمشدر:  
کراسنو سیلسکی اور امده ساکن ۹ یاشنده گی  
بر دود رانین روس بوندن یل یارم اول ۴۸ یاشلک بر  
خاتونه نکاح لانغان. بو نکاحی اینکنچی نکاحیدر.  
اولگی نکاح ندنه ۱۷ یاشلک ایکی فزی بر ۵۰ ۱۳  
یاشلک او غلی بولغان.

بوکشی ایکی یل مقدم، او زیناک ۱۸ یا شلک فزی ایله مناسبت پیدا ایدوب ایکی آیلک بر یالانگ بو لوینه‌ده سبب بولغان. کیت کیده ۱۷ یا شلک ایکنچی قزینه‌ده یافغللاشه باشlagان. خاتونی بوندن خبردار بولغان. بو سببلى بونلار آراسنده بر نیچه مرتبه نزاعده بولغان.

بر کون دژورانیں اشندن ژالونیه آکوب فایتفا  
نده ایکنچی فزی ابله اوینی باشلاگان. خاتونی بونی  
کوروب فرنی کوچ حال ابله فونقار ووب آکوب اپر-

خطلر نی آلغاندن صوڭ ۱۵۰۲۰۰ صومىق آلتون  
و ۸۸۴ صوم آفچە يوغالغانلىقى بلنگان .

آلوب قاچقانلر

خبار و فسکدن خبر ایتو لرینه قاراغانده ، مفتاح-  
الدینف فامیلیاسنده بر بای باقچه ده یوروگان و قنده  
یانده اولان طوقز یاشلک اوغلنی آلوب فاچقانلر .  
اینچی کوننی نامعلوم بر ففقارازی ، بوبایغه بر خط  
کیتر ب بیرگان . بوخطده یتمش بیش مڭ روبله ویرسه  
اوغلنی قایتاروب بیر هجکلری بیان ایدلگان .  
مفتاح الدینف پالبىتسە گە خبر اینتارگە کشى ،  
بیارگلاچ ، ففقارازی اوج مرتبه آطوب باینى اوئرگاندە  
صوڭره اوزىنه ده آتقان پالىتىسىه بۇ قفقارازلىنى حس سىز  
بر حالدە بالىتىسىه کە آلوب کىتكان .  
يانغىن :

سیزران گوبیرناسنده «آناشه» اسملى تاتار  
آولنده او ط چفوپ یتمش ایکی اوی یانغان . ضرر  
بایتاق وار . کوب اهالی ناٹ حالی ناچار بر حالده  
در .

تفتيش ايده جکلر.

ایشلیگنه کوره ، پتربورغ ، ۋارشاو و كىييف  
اينتىنداتسىكى اوپرۇلىنىه لرى تفتىش ايدىلەجىدەر .  
معارف ناظرى .

معارف ناظری شوارتس ، اسطولین ایله آرالرنه  
بولغان اختلاف ایچون اور نندن چغه جق ایمش .  
قویاں طو تولو .

«ب. و» غرته سینا خبر بیرونیه قاراغاندھ ۵ ایونھ  
ایرنھ برل ساعت ۰۱ ده ټویاش طولغان.  
خولیرا.

پیتر بورغدہ ایيون ۴ ندہ کو نندز ساعت ۱۲ دن ۵ نچی ایيون کو نندز ساعت ۱۲ گھے فدر بر کون ایچنڈہ خولیر ادن آور گانلر ۳۴ کشی اولوب او نیسی اولگان . غورو- دسکوی بالنیتسه ۵ ۱۳۵ فدر کشی خیولیرا دن ماضر بر :

یمار و ب مر کمگا او زون مدتلی و عمر اک پاسپورت  
کنیگا اری بیرونی آز مدتکه بیرون دن آلد هراق طو تار  
غه قوشان .  
ویستافکه .

۴ نچی ایيون کوندر ساعت برده فزان ویستافکه  
سی رسمآ آچیلمشد . ویستافکه آچقان وقتده دعأ  
ایتو تمام بولغاچه خلق ویستافکه نک هر طرفنی تماشا  
ایته باشلاغانار . ویستافکه رسمآ آچلغان بولسه ده  
تماشاغه فویله چق بر نیچه پاژیلیونلر ياصالوب  
او لگور مگانلر .  
ضرر .

رزان طرفان نده بوزلی یغمور یاغوب آشلاق و باتاتقه  
ضرر ایراث اینه شد . بوزکو کای صاریسی زور لغنده  
او لمشد . ضرر ده ۷۰،۰۰۰ قدر تخمین ایدیلیور .  
سینوده .

سینوده ، پراواصلاونیلر ایله باشقة دینده اولان  
کشیار نک نکاحانوی حقنده ندا کره بولدی .  
مذاکره وقتنه سینود بوندی نکاحار چیر کاو  
شر بعنه خلاف دیب ابتدأ بوکا شدت ، قارشی کیلسه ده  
نهایت بوکا راضی اوغان . فقط : نکاحانه کشیلر دن  
بالا برینی . پراواصالوانی دیننده تربیه اینوارینه راسپیسکه  
آلونی شرط اینکان .  
 حاجیلر .

داخلیه ناظرینک امری بويونچه ، حجازه روسيه دن  
کیده جك حاجیلر آدیسا ، فيدوسيه ، سواستوپل و باطوم  
پریسته لرندن بیار یله چکدر .

ینی یوفلار غه یانقرغان . ایکنچی کون ایرنه برلن  
خاتونی نرسه آلور ایچون بازار غه کینکاج کوارتیر  
ایچون آفچه صور ارغه کوارتیر صاحبی دثور نیگنی  
یمار گان . دوور نیک بر نچی بوامده کمنی ده کوره -  
میدرک ایکنچی بولمه گه کرسه ، کور بیور که دواره نین  
ایکنچی فرزی ایله مناسبته بولنور . آبد راب نیشلر گه  
بلمه چغوب بارگانده دواره نین نک خاتوننه اوچر اب  
و افعنه بیان ایته . خاتون نده کیلو ب ایرینک باشندی بارغان .  
تفقیش وقتنه ، خاتون هر نه قدر بو و فتقه قدر  
صبر ایتسه مده چیت کشیلر بلاکاج صبر ایته آلما -  
دم بو اشنی قیلدم دیکان .

ایشته خیانت ! ایشته قباعت ! اولسده اولسده بوقدر  
اول بیلور ، بولیه اشی بولنه ماز ،  
صو طاشو .

رزا ن گوبیر ناسی دانقاو اویاز نده بیک کوچلی  
یغهور سبیلی دون نهر بناک صو وی ۷ آرشین قدر  
آرتقان ... تگر مثملر ، کوپر لرنی آغزو ب آلوب کینکان .  
بیک کوب حیوانلر هلاک بولغان .  
حریت ادیان .

حریت ادیان حقنده بولغان زاقون پر ویقتا غ . دوما  
ده بر نچی مرتبه مذاکره اولنغانده ، خرستیانلقدن  
باشقة دینلر گه کوچار گه تله گان کشیلر نی فرق کون  
قدر و عظ ایتو مسئل مسی فبول ایدلسه ده ایکنچی مرتبه  
فارالدیغی وقت بو مسئله بترا لدی . دیمک خرستیان  
دیننده غیر دینگه کوچو چیلر نی وعظ و نصیحت ایتو  
لازم بولمیه چقدر .

داخلیه پاسپورتلر .  
داخلیه ناظری اسطالیپین غوبیر ناطور غه سیر کونه

## خارجی خبرلر.

غزنهار یاز بیور .  
استانبول، ایسکیلک طرفدار ارینی حبس ایتو  
همان دوام ایتهدر . یاش ترکار کابنیتی، حکومهات  
بو خد و صده اتخاذ ایدن تدبیرنی بر طرفدن تقدیر و تحسین  
ایتسهده ایکنچی طرفدن بو حبس ایتونک همان دوا  
می اهالی آراسنده فتنه چوغوغه سبب بولسون دیده  
قورقه .

شپر ده کامل طنجاق حاصل بولسون ایچون ضبطیده  
ناظرینک امری ایله استانبول اور املرزدیه کیچ بر له  
عسکرلر یورتبله باشlagان .

گریدنی حمایه ایتوچی دولتلر ایله دولت علیه  
آراسنده واقع اولان اتفاقه بناء معلوم و قته قدر  
او پا عسکرلری گرید آطه سنده فالاجقدر .

سابق سلطان عبد الحمید، برادران کوستاندارد  
و مغازینندن او زینک حرمداری خانملر ایچون فرق  
مک لیرالق مجورهات آلغان . شوشی و قته قدر بونلر  
نک بدلنی تأدیه ایتمکان ایکان . برادران کوستاندارد  
سلطان عبد الحمیدنی صودقه بیرگان . ۱۲ ایوند  
صودی واقع اول چقدر .

جواد پاشا تحت قومانداسنده اولان بش باتالیون  
عسکر ایله آلبانلر آراسنده شدتلى بر مصادمه اوامش .  
جواد پاشا بر نیچه آوالرنی خراب ایتكان . صوکره  
پیتچ طافی یاندنه لاغر یاصاب یرلشکان . اسکوب  
ایله میتر و یچه دن یاردم گه عسکر کیله چکدر .  
یوز فرق مک قدر لی فوراللی آلبانلر جولد پاشا گاه  
قارشی بارور غه حاضر لندلر . تیز دن بونلر آراسنده  
شدتلى بر مصادمه واقع اول چقدر .

شانغهای .

چینداونیقلغه افیون استعمال ایتو، ایمپیر اطور زک  
امری ایله شدتله منع ایدامشدر .  
ترکیه .

استانبولده پارلامنک صوکغی جیولشده، بر آز  
اوکغايسز اق بولغان .

بو صوکغی جیولشده، ترکیهده استعمال قیمه طور  
غان و قتنی عمومی آور و پاچه استعمال ایتو حمله مذا  
کرده بولغان . دیپوناتلر لک اکثریسی آلشدرا . طرفدا  
ریدر . حالبو که خواجهار «سز شریعتنی رعایه  
ایتمیسکن، شریعنی بوز اسز» دیه رک قبول ایتمگا -  
نلر . بونلر ارمینیلر مبعوثی بو سیوس ده قوشlagان .  
صوکره طاوش کوتار لگان . احمد رضا بلک بو طاو  
شنی بتر و ایچون سعی و غیرت ایتسهده موفق اوله ماشدر  
خواجه لر بونی او ز اری ایچون کیمچیلک صنانب احمد  
رضا بلک گه هجوم ایتسه لرد رضا بلک فاقاچوب قورتlagان .  
رفعت پاشا، کرید آطه سی حقنده می سوءالگه  
پالازانک یدنچی ایبوند واقع جیولشده جواب  
ویر مشدر .

رفعت پاشا دیبور که: کابینیت بو خصوصی پالاتا ایله  
بر فکر دهد . ترکیه، گرید اطمینان او زینک حقوقنی  
محافظه ایتو گه طریشه جقدر . بونک ایچون لازم اوغان  
تدبیرلر اتخاذ او لندشدر . ترکیه صلح طرفداریدر .  
صوغشوونی تل میدر . اکن بزم حقوقه زه تجاوز ایدن  
او اورس، شو و قتدەغند فورال استعمال ایک جکدر .

\* صدر اعظم حلمی پاشا او رنندن چینچق ایمش  
بونک پرینه محمود شوکت پاشا تعیین او لندجق دیه

## اسپانیا

اسپانیا حکومتی، ینار لک قدر لی طوب ایله اوچ بریگاد جیاولی و آطلی عسکر لرنی فاس فه کوندر و گه فر ار ویر مشدر.  
کنج ترکلر:

کنج ترکلر «اداره» ستبده طرفدار لرینک باش احتلا اچیلر ون و قوتور تو چیلر ون تفتیش ایدوب و آنلر نه حرکتنه ایدکلر ون بلوب تور و ایچون «هر طرف لرغه جاسوسler کوندر گانلر سلایکدگی کا سیبیت لرنی اسماعیل کمال بکنی قولغه تو شرو ایچون مخصوص اوله ره اوچ کشیدکه طابشمشلر.  
۰۰ استانبولدن کیلکان بر مكتوبه قارا غاندہ وقت و باشقه جریده لر ده تحقیر مقامندہ «شریعت استرز» لردیه تلک یور و چی بو فرقه وقت لر اویلا گانچه چالمالی ملار دگل در. دین باشلغی اولان رو حانلر نک ذاتا بو اشده اصلاً دخلی بولما مشدر.

شریعت استرز دیه یور و چیلر نک اکثری روحا نیلر قیافتنه کروب یور و چی ارمدلر اولمشدر. بو کون شهر مزده مسافر اولان مکھلی اونک دیدکینه کوره هم شریعت استرز دیه یور و چیلر نک چوغی ارمدلر ایش ئه وقت لر ایسه موندان مراد ایدوب ملار و امامارنی يازالر.

## اور نبورغ خبر لاری

و ۱۹۰۹ يللر بونچه آزلاب آزلاب ۳۳۰۰ صو ماق ذرسه یو غالغانلعنی منکور مغازینک و کیلی آلامیف بر انجی چاستقہ خبر ایتمشدر.  
آچیق هواده قوینو.  
پالیسیمیسترنک امری بونچه اورالنڭ هر ایکی طرفنده آچیق هواده صو کرو منع ایدامشدر.  
کون و هوالر.

بو کونلر طوفطاوسز دیر لک یئی یغورلر ياوا.

سلطان محمد خامس حضرتلىرى، ولی عهد، پرنسلىر، صدر اعظم پاشا، بحريي وزيرى و بتون ياور ائرى ايله بر ابر «آر طغرل» ياطيسينه او طوروب مر مر دكى زىن واقع «هر كه هەياوۇن» فابر يقه سينه عزيمت ايتەشدر. فايتوشىنده فلولتلرى كوزدن كچرە چىكىر. تبريز.

بشنچى ايديون، سىچ بىران ارمستان يانىدەنلىق روس قاراول عسکرىنى، و روس قونسو لخانسىينه هجوم ايتەشىر. مجروح بولغان هىچ بىرىشى يوق. اهالى بىو هېچ-ومنى، ستار خان ايله باھر خان يانىدە اولان قفقاز فدائىلر زىن كورەلر.  
ستار خان ايله باھر خان اذربایجاندىن كىتىماينچە طوروب تبريز ده طنچلۇق حاصل بولو اختەالى يوق ديلر.

ستار خان و باھر خان يانىدە اولان فدائىلر پالىتسە كىونىب اهالىمىن طاليلر. آفچەلر يىنى آلار. روس عسکرى «باغ شەمال» يانىه كوچكان. موز يقه ايله شهر او رامندىن او توب بارغاندە نىچە ماڭ لاب اهالى حىر ان بولوب قاراب فالغانلر.  
باغ شەمالدە روس قونسولى و قونسو لخانە مأمور لرى طرفندن قارشى آلتغان.

غوبىرناتور.

اور نبورغ غوبىرناتورى آزار و فسکى جنابلىرى اور نبورغ گوبىرناتورى ناسىنى تفتىش، ايتەك ایچون كىچەگى كون ولايته كىتەشىر. او قايتقا نچە يە قدر آنک او رىنە و بىتس گوبىرناتور ئە وير سمان گوبىرن ناي اداره اين چىكىر.  
پوغالو.

طارغاوى دوم براذران كويىفلر مغازىنندن ۱۹۰۸

اعلان

شیطانلقد یکل بولسدهه الله امری محمد،  
شیطان ایله ایگونچی هم الیاس نام اوچ رساله  
هر قایوسیناک محرری غراف لیف طولستوی  
اولوب متوجهه سی خدیجه بنت شاه احمد احمدیرقا  
در. بهاری ۶ تین پوچته ایله ۸ تین در.  
”یکل تجوید“، معلم لطفی و فا افندي طرفندن پاک  
یکل طرزده سوال و جوابی اولرهق ترتیب ایدلشدرا.  
بیاسی ۶ تین پوچته ایله ۸ تین در.  
کتاب مغازینلرینه هم معلم و مدرس افنديلره بیوک  
تنزیل ایله کوندریلور. پوچته مارقه سی هم مقبولدر.  
بو کتابلر مشهور کتابچیارده صاتلماقلدر. و غلافی  
اسقلاد لری: اور نبور غده هم اوفاده «کریموف  
حسینوف و شرکاسی» ذک کتاب مغازینلرنده در.  
Оренбургъ „Каримовъ Хусаиновъ и Ко“. 10-10

طبع ایچون

قبول ایکوله در اورنبورغده «دین و معيشت» تیپوغر افیہ سندہ؛ — تاتارچه، عربچه، هم رو سچه هر تللرده تورلی رساله ار، غزنه ار، بانقه هم قانتور ایچون چیک و کویتائنسیه لر خطواشچر طبلانقه لری پر یسقورانت هم ناقلاندوی لر، طوی و مجلس هم جمهیتلر ایچون دعو ننامه ار، مکتب شهادنامه لری پرا یقته و پر اشینیه کانویرت آدر سلری هر تورلی اعلان هم افیشکالر، ویزیت و تبریک کار تو چکالری هم باشقه نرسه لر.

تو بل او خانه ده دخی کتابلر تو بلانه در. ژورنال هم قانتور کنه گه لری ز افاز چیکلر نک قوشوینه قاراب هر تورلی فورمه ده اشنله در. آلتون ایله تیسنیت ایدوب دخی اشنله در.

مراجعت ایچون آدرس

Оренбургъ, въ Топографію мусульм. журнала  
„ДИНЬ ва МАГИШЕТЪ“.

دھی اشنادر۔ مراجعت ایچون آدرس  
Оренбургъ, въ Типографію мусульм. журнала  
„ДИНЪ ва МАГИШЕТЪ“.

۱۱ نچی ایيوندہ کوندز ساعت ۱۱ ده جنوبدان ایسکان  
ییل برلن نجه مینو تار چماسی بوز یاودی. بعض  
بوزارنک ضور لغی کوکای صارسندا نده اول کانر ک هم  
قطر شم و بعضی ده او چلی ایدی.

بو بوز ياوادقندان صوڭ تمام كۈننەك ھواسى  
صالقۇن طبیعة كە آلشىنى . بوزنەك اىرسى اوواقى  
ھم يانغور قاطى اولەرق ياووب بىر ساعت مقدارى  
دۋام اپتىدى .

بو بوزنک اولاملرگه و ایگونلره ضرری ظن  
ایدله چونکه بوزنک توشکان بری يرگه تیشب کره  
قاطی يرگه اوغراسه قصدا طاش ارغتفان قدری  
قاطی طاوش بیره در. هر نه ایسه الله تعالی مضر-  
آفاتارندان محفوظ ایلاسون .

ادارہ دن جواہلر

فاضل محترم آخوند حمیدف جنابلرینه!  
مقاله عالیه‌کن دور نکه بولنوب باصیلور بشقةچه  
ممکن دکل و انسا الله ۲۴ نجی نو میردن باشلانور.  
ع. بصیروف جنابلرینه!  
کله جک نومیرده سوالریکن ناڭ بارینه ده جواب  
ویریلور.

امام محمد سليم الناصري جنابرینه!  
الشيخ عبد العظيم تحریرینه جواب حاضر اندی  
انشأ الله ۲۴ یا خود ۲۵ نجی نومیرغه درج ایدیلور.  
نور و دین و معيشت ده یاز لفان محمودف جنابر  
ینک سوءاللرینه ۳-۴ امادن جواب کلدی بارده  
 محله اهالیسیله بر ابر محمودف فکرینه اشتراک  
 ایتمکده لردر. امامار بو خصوصده فکر لرینی یازو  
 پیک تیوشلیدر بز هر قایوسینا فکرینی علی حد  
 درج قیاماساقده فکر لر جینالفاند نصونک خلاصه سنی  
 آلوب امضارنی فویب درج ایدر ایدک.

# دیم و صنیع

بیار لگان بایزو  
لرن او زگار تورگ  
اداره اختیار لیدر.  
باصلغان باز وار  
کیرو قایتار و لمار.  
مارقەسز خطرلار  
قبول ایدلمار.  
آدرس آماشتر  
رغه ۲۲ تین آنلور.  
آدریسنی آچق  
بایز و لری او قنوله  
آدریسز مقاولو  
درج اندلماز.

ولولا دفع الله الناس بعضهم بعض لهدمت صوامع  
وبیع و صلوات و مساجد یذکر فيها اسم الله  
کثیراً ولينصرن الله من ينصره ان الله لقوى عزيز

زمان تأسیسی ۳۱ دیکابر ۱۹۰۶ سنه سندہ

٣ نجپی سنه

اور نبورغ اوچون

سندہ لک بهاسی ۳ صوم « تین  
یارم سندہ لکی ۱ » ۵۰  
اوچ آیلغی ۱ » ۵۰

چیت شهرلرکه

سندہ لک بهاسی ۶ صوم « تین  
یارم سندہ لکی ۲ » ۲۰  
اوچ آیلغی ۱ » ۵۰  
بر آیلغی ۰ » ۵۰

چیت مملکتلرکه

سندہ لک بهاسی ۰ ۶ صوم « تین  
یارم سندہ لکی ۳ » ۲۰  
اوچ آیلغی ۰ » ۵۰

اور نبورغ ژورنال « دین  
و معیشت » تیلفون نومر ۲۸۹

بره ملا ب

هفتده برمتبه نشر اولنان دینی، فنی، ادبی و سیاسی ژورنالدر

شهر ایچی شا کردارینه یلغه ۲ روبله ۵۰ تین چیت شهر شا کردارینه یلغه ۳ روبله در.

## مسئله

سعادتاو محرر افندی حضرتلىرى دو باندە يازلەچق  
سۇ ئىللەمە (دین و معیشت) مجلەڭىزدە جواب يازما -  
قىڭىنى جناب عالىيارڭىزدىن عن صميم القلب رجا و نياز  
ايدە من ع. ع. بصيروف.

۱) زيد عمردن اجاره گە جىر آلوب آرش چاچسە  
اول آرش، يتشاكچى جىيل ايلە عمر زىك جىرييەنە قىولسى  
شول يرده قىولغان آرس هېچ خدمىتىن باشە كىلاچك  
يىلده اوسب بواسى آنى كەڭگە او رب آلو تىشلى اولى  
ايكان او رلى اياسى زيدكەمى ياكە جىر اياسى  
عمر گە مى؟

۲) يراق يردىن ايکى كشى تىلىفون بولن آى  
كوردىك دىب خبر بىرسالر موتك ايلە روزه گە كومك

## فهرست

### مسئله

- كاغذ آچچە
- ر دالانقلابيون
- شيخ الاسلام
- مدارس دينيه كەفنون دنياويه ىرتوتىۋىشلىمى؟
- أصوله جديد
- معاتبه
- تأسفلى خبر
- ف. سيمانى جنابلىرى:
- تۈرىلى خبرلىر
- خارجي خبرلىر
- اور نبورغ خبرلىرى
- ادارەدن

اوز ملکی بولسه بو کشی نک حالیه قارالور. بو کشی اوزی صاچهی جیرینی مزارعه بیروب فایده لنه تورغان اگر اول قریب ده مزارعه ده خار جنک یار طیسن یا خود اوجه، بر یاخود دورته برو حصه سنی صاحب ارضه بیرون عادت اواسمه شول عادة اجرا قیلنور.

اگر بو کشی جیرینی اوزی ده صاچهی مزارعه گهده بیرمی بلکه اجراه گه بیروب فایده لنه تورغان کشی بولسه بو وقتده آشلق صاچو چیگه بولوب جیر صاحبند اجر مثل ویریلور. اگر بو کشی جیرینی اوزی صاچوب فایده لنه تورغان کشی بولسه بو وقتده دخی جیر گه قارالور. اگر صاچلکان آشلقنک اوسو ویندن جیر گه کیمچیلک کیلکان بولسه جیر صاحبند شول کیمچیلک قدر حق برو ب رضا قیلنور. کیمچیلک کیلکان بولسه قضاء هیچ نرسه ویرلماز. اگر بو جیر وقف یا که یتیم جیری بولسه اول وقتده و فکه یتیم گه حصه بیرومی اجر مثل بیرومی؟ قایوسی فایده لی بولسه شونی ویریلور دیمکدر.

ایندی مانحن فیه ده قویولغان آشلق زیدنک آشلغندن قویولغانلی ایچون زیدنکی بولوند شبهه یوقدر بناء عليه قویولغاندن اوسكن آشلاقه زیدنک ملکینک نهاسی بوله در. عمر ایسه جیرنی اولگی سنه زیدکه اجراه گه بیرکانلکی سبلی جیرنی اوزیده صاچمی مزارعه گهده برمی بلکه اجراه گه بیروب فایده لنجوچی کشی بوله در. فعلی هذا بو اوسكن آشلقنی زید اوروب آروب عمر گه جیرینک اجر مثلی بیروب رضالتو تیوشلی بوله در. بو اوروند شونیده یازوب کیتو فایده دن خال توکلدر. اگرده زید عده نک یرینی مزارعه گه آلغان بو لسه ایدی اولگی سنه دنیند این شر طایلن الغان بولسه بوسنه دده شول شرطه ری رعایه قیلنور ایدی. (اکار رفع الغارج وبقی فی الارض حباء حنطة قدتنا ثرت فنیت وادرک فهو بین الاکارو صاحب الارض على ما كان قدر

چهقق جائز اولرمی؟ تیلیگرام برلن خبرده نچک بولار ایکان؟ ۳) بوزمانده ماشینه گه فرآن او قتالو آن استماع ده ضرر یوفمی! اگر سجده آیتی او قسسه سجدة تلاوة سامع غه واجب بوله می؟

۴) بر او صبی لره قرآن همدہ ضرورات دینیه سن او گرنسه اجره برلن شول کشی بالا لرغه شرعا استاذ بولوب استاذ حقی ایله حقای بوله مه؟

۵) الله نی عرب لسانیه باشقة ایمان برله ذکر قیلسه مثاب بولرمی مثلا الله الله) او رنینه (بوغ بوغ دیب) روس لسانی برلن ذکر قیلسه نچک بولر؟ ۶) علم فرآنده ادام اخفا اظهار افلاط ادغام متجانسین کی حکم لر نیندی دلیل ایله ثابت اگر قرآن او شبو حکم لر ایله نازل بولسه بولار دن باشقة او قوچی فرآن او قوغان بوله می اگر بو حکم لر دن باشقة نازل بولسه بولار نیندی دلیل برلن زیاده قیاونه لر؟

اداره ۱ نچی سؤالنک جوابی - بو مسئل نک خصوصیه روایت طبا آلمدق. فقط بزنک آکلاغانمزغه بناء تو بانده کی عبارت دن بو قویولغان آشلق فی آشلق صاحبی بولغان زیدنک اوروب آلوی تیوشلی بولوی چیغه در. عباره شودر. (فالحاصل ان من زرع ارض غيره بغير اذنه ولو على وجه الفصب فان كانت الأرض ملکا واعدها ربها للزراعه اعتبر العرف في الحصة ان كان ثمة عرف . والافان اعدها الایجار فالخارج كله للزارع و عليه اجر مثليها لربها . والافان انتقصت فعلیه النقصان والافلاشی عليه . و ان كانت وفقا فان ثمة عرف وكان اتفع اعتبر . والا فاجر المثل . وکذا لو كانت مال یتیم او سلطانية . فاغتنم هذا التعریر المفرد الجامع بین کلامیم المبدد .) العقود الدریه ج ۲ ص ۱۷۲ .

بو عبارت نک مقادی شولدر. بر کیمسه دیکر بر کیمسه نک جیرینه اذنسز آشلق چاچسه شول جیر وقف یا خود بر یتیم جیری او مایچه بو کشی نک

ده شبهه یوقدر. زیرا دین قانون الله‌بین عبارتدر.  
قرآن‌دن آرتق قانون الله بولوی متصور توکاندر.  
فعلی‌ها سارق‌الصوت بولغان بلین که قرآن  
او قوتخفیف قرآن وتلاعه بالدین در. بونلر نک حکمی  
ایسه کفردر. بونی قرآن ایله تاذد ایچون او قیمن  
یا خود نیتم یخشیلئن دیمک کفردن چیغار میدر. شریعت  
حکمی ظاهر که در والحكمة تراعی فی الجنس لا فی  
الفرددر. بونی استماع ایسه کبایر دندر. سجهٔ تلاوت  
تلاؤنک و تیلاوتی استماعه متر تبدر. موشه ایسه تلاوت  
یوقدر. تلاوت تلفظ. و تکلم بالقرآن‌دن عبارتدر. بوشکا  
عرفا و عادة و شرعا تلفظ و تکلم اطلاق قیلو نمیدر.  
عرا مافون سویلی دیمیلر اوینی دیلر. (و ان سمعها  
من الصد الاتجع عليه کذا فی الخلاصة) هندیه ج ۱ ص ۱۳۲.

۳ نجی سؤالنک ج ایل استاذ علم اوکرا توچی دیمکدر.  
آنک مفیومدہ اجر آلاماوجیلیق معتبر توکلدر. بناء عليه  
استاذ اجر آلسهده آلماسهده استاذ در. اجر آلهه ایله  
استاذ الاق حقی ساقط بولیدر. (و بتواضع لمن علمه خیرا  
اولو حرفا ولا ینبغی ان یخذه ولا یستائز عليه احدا  
فان فعل ذلك، فقد فصم عروة من عرى الاسلام) هندیه  
ج ۵ ص ۳۷۹ بو عباره عامدر العام بجزی علی عمومه  
اولدیغی ایچون هر بر استاذنک حقنی رعایه و اجددر.  
۵ نجی سؤالنک جوابی عربچه بیلمگان کشیگه عربیدن  
بشقه لسان ایله تکبیر تحریمه و سائر اذکار صلوة بالاتفاق  
چائزدر. اما عربچه بیلمگان کشیگه اما مین فاشنده  
بشقه لسان ایله تحریمه و سائر اذکار صلوة جائز  
توکلدر. نماز فاسد بوله در. اما امام اعظم فاشنده مع  
الکراهة اولدہ جائزدر. بناء عليه نمازن بشقه یرده  
عربیدن بشقه لسان ایله ذکر ایتوکرک عربچه بیلمگان  
و کرک بیلمگان کشی بولسون بالطريق الاولی درست  
وثواب ایله بولسنه کرک.

( و لو قال بالفارسیه خدای بزرک است او قال  
خدای بزرک او قال بنام خدای بزرک یصیر شارعا فی  
الصلوة فی قول ابی عینیة رحمه الله تعالى وقال صاحباه  
اتخذوا دینهم لیوا ولعبا ) و عید الہیسی تحنته دخوارن

نصیبهم من الخارج لانه نبت من بذر مشترک بینهما (الخ)  
هندیه ج ۵ ص ۶۷۳.

بو خصوصه قاضیخانه بز از بده عقود در یهد ۵۵  
رواية شویله در: اما ما نحن فیه بذر مشترک توکاندر.  
زیدنک گهه در. اولگی سنه ارض، مستأجره اولدیغی  
ایچون.

۲ نجی سؤالنک جوابی بو تیلیفون مستحدث بر نرسه  
اولدیغی دن خصوصه روایت یوقدر. بناء عليه قواعد  
فقهیه که بنا قیلو ب سوز سویله لازم بوله در.

ملومدر که ای باشنی تعیین ایتمک ایچون آی  
کوروب خبر بیروچی نک عدالتی وعد التینک معلوم  
بولوی شرطدر. تیلیفون ایله خبر بیروچینک عدالتندن  
اول او زینک کیم ایدکنی بیلو که دلیل شرعی یوقدر.  
خبر بیروچینک او زینک « بن فلان کشیمن » دیب  
شو اوق تیلیفون ایله خبر بیروی آنک فی ال افع شول  
کشی ایدیکنی بیلو گه دلیل شرعی توکلدر.  
طاوش ایله استدلال قیلو دخی شرعی توکلندر.  
خصوصیه طاوش طاوشقه او خشامقده اولدیغی تیلیفون  
ایله سویلشور که عادتلنکان کشیلر گه بالتجربه معلومدر.  
طاوش ایله معروفة دلیل شرعی بولسنه شهاده ماده‌سننه  
قاضی حضور نده مخدرات اسلامیه (مسلمان خاتون‌نلری)  
نک یوزاری آچیلو ب کیم ایدیکی بیلنوی شرط ایدلماز  
ایدی.

تیلیفرامده خبر نک کیم ایدیکنی بیلو که دلیل شرعی  
یوقدر آن دن ما عدا تیلیفرام باشد غی کشی کلیادیر المک  
کافر اولدیغی کبی آنی یاز ب بیروچیل کافردر. بناء  
علیه بو خبر کافر خبری اوله در. کافر خبری ایسه  
دیانت بابنده مقبول دکلدر.

۳ نجی سؤالنک جوابی غرا مافون آلت لهودن  
ایدکنده مسلم و غیر مسلم هیچ بر احده کشیه و ترددی  
یوقدر. بناء عليه غرا مافونه قرآن او قوچی و اوقیغا  
ندنصولک غرا مافون دن شونی تکلاو چیلرنک (وذر الدین  
اتخذوا دینهم لیوا ولعبا) و عید الہیسی تحنته دخوارن

ولا تكلف و الى ذلك اشار صلی الله علیه وسلم بقوله من احب ان يقراء القرآن عضا كما انزل فليقرأ على فرأة ابن ام عبد يعني ابن مسعود وكان رضي الله عنه قد اعطى حظا عظيما في تجويد القرآن ولاشك ان الامة كمامهم متبعدون بفهم معانى القرآن وادامه حدوده هم متبعدون بتصحیح الفاظ و اقامته حروفه على الصفة المتلقاة من ائمة القرآن المتعاهة بالحضور النبوية وقد عد العاما القراءة بغير التجوید لجنا فقسموا اللحن الى جلى وخفى . فاللحن خلل يطرأ على الالفاظ فيدخل الا ان الجلى يخل اخلا لا ظاهر اي شترک في دحر فنه عنما القراءة وغيرهم وهو الخطأ في الاعراب . والخفى يخل اخلا لا يغتصب بمعرفته علماء القراءة وائمة الادا الذين تلقوا من افواه العلماء وضبطوه من الفاظ اهل الادا اتفاقا ج ١ ص ١٠٢ .

لا يصير شارعا اذا كان يحسن العربية ..... وعلى هذا الخلاف اذكار الصلوة من التشديد والقنوت والدعا وتسبيحات الركوع والسجود ..... وكذا كل ما ليس بعربية كلتراكية والزنجية والحبشية والنبطية) .

فاضيغان بیامش الهندیه ج ١ ص ٨٦ .

٦ نچی سوءالنک جوابی بو حکمار افندیم علیه السلامنک اصحاب کرامه تعلیمی ایله ثابتدر . بو حکمه لم فر آندن جزء بولوب نازل توکلدر . بلکه حلیة فرآة ( فرآة زینتی ) در لر بونلردن بشقه او قیغان کشی معناکه فساد کیترمی او قیسه فرآن او قیغان بوله در . فقط حلیه سر زینتسز او قیغان بوله در . ( فال القرآن التجوید حلیة القرآن وهو اعظم الحروف حقوقها وترتیبها ورد الحرف الى مخرجه واصله وتلطیف النطق به على کمال هیئتہ من غير اسراف ولا افراط )

### ساغد آفچه

تنزه گاهنده سیر ایدنلره هر قایوسینک زیر دیکی ثمارندن اقتطاف میسر او لور ، الله تعالی آنلر لک امثالنک کوب ایلسون و آنلر لکیر ارنده آنلر لک مسکلر نده او لان خلفلرینی اقامات ایلسون شیخ سعدینک کس (۱) نیابدز بی رسایه بوم ۷۰ و ره بای از جهان شود معدوم بیتی نک و فقیچه علماء کبار لک مقام عالیلرینه ، اصول جدید بایغوش اری او بیارینی صالحاسون لر ایدی آمین .

مقابلة مذکوره نک حاصلی اوچ مسئله مشتملدر . مسئله اولی «کاغد آفچه حاجت اصلیه دن آر توق او لد یمه نصاب مقداری او لدیقده آنده زکات واجب او لور هر یلد کرک نیت تجارت فیلسون کرک قیلماسون .

و آنک تقابلنک کرک بـ نکه دن آلتون آلسون و کرک آه اسون «مسئله ثانیه» کاغد آفچه بـ کاغد آفچه بـ مبادلات ایدلکده تساوی واجب او لور آنک ذاتنی ملا

(۱) یعنی هیچ کیه سه بایغوش نک سایدیسی آستنک کلام گرچه همای قوشی دنیادن بتولای یوق او لسدده .

مجلنک ٧ نچی نومر هستنک کاغد آفچه حقنکه بنم مقاهم یاز لهش ایدی ، مسئله مه او لدیقدن ، علم فقهک قدم راسخی او لان عمامز آنی التفاتسز بر اقاماز او دیو رجاء ایده رک اول مستنده بن ایندا تحریره افدام ایته ش ایدوم . مسئله فقه کتابلر نده او لدی دیچه ن طنمجه اصول فقهایه بـ ایده رک اول بابده تکلم ایدوم وهیچ بر سلوک قیلمندیغم يولغه ، آنلر نصب ایند . یکی اعلام و میافلری کوز آلدند طو طارق سیر اینه گی قصد ایدوب سلوک ایندوم او لیله ابسه ده اول تحریرم کوب و خذات لفظیه بـ و معنویه بـ منشأ او لدی . شول جهتند بنم مقاهم ایضاح استیور . «صاحب الیت ادری بـ مافیه» مثل مشهورینه بـ ، صاحب مقاله او لاندیسی مقاله سینک مجمل یرینی ، ایضاح اینمک پـ مناسب در ، تـ که مرادی واضح او لدوقدن صوکر ه علماء کبار آ کا نظر لرینی صالحوب محـ کـه و موـ زـ نـ اـیدـ هـ لـ رـ بـ حـ مـ دـ اللهـ روـ سـیدـ دـهـ هـ نـوزـ اـصولـ قـدـیـمـهـ نـتـایـجـیـ اوـ لـانـ آـرـ سـلـانـ لـ رـ کـبـیـ عـلـمـالـرـیـمـ وـارـ اـیـمـشـ کـهـ «ـ دـینـ وـ مـعـیـشـتـ »ـ مجلـهـ سـینـکـ

زکات و اجب او لور زیرا کاغذ آفچه‌یی مالک اولان کمسه آلتوننی، ملک تام ایلان مالکدر زیرا ملک تامنگ معنای اولدور که، نصاب، مالک‌نگ کندیستنک‌النده، یاخود بر امین کمسه‌نگ‌النده، او لور «رقبه» آنی مالک او لمغیله بر ابر. کاغذ آفچه‌یی مالک اولان کمسه‌یه ایسده هر استدیکی وقتده، خزینه بانکه‌سی، مقدار مخصوص او زره آلتون ویرمکی النزام ایتمشد. نه قدر او ایسده بلا توقف آنی آکا اداء ایده چکدر، خزینه بانکه‌سی ایسنه کشی‌نگ او ز صاندو. غندن ده امین را کدر.

اداره عالیه، بنمشو کلامم او زره اعتراض کتور. مشدر (۱) بویله: دورست هر کیم امینی یدنده اولان آفچه‌یه بنا مالکدر. لیکن امینی شول آفچه‌نی آیرم بر قاچقده، یاخود بر صاوتده، علی سبیل الامانست، حفظ ایتسه، اما امینی شول آفچه‌نی او ز آفچه‌سینه فاتشدرسه، خلط سبیلی، اول آفچه، صاحبی یدنده چیقوب، امینک او ز آفچه‌سی بوله در. امینکا ضمان‌گنه تو شهد. بناء علیه، خزینه بانکه‌سینی امینه قیاس، قیاس مع الفارقدر زیرا خزینه بانکه‌سینه، نچه یوز منک کشیار نگ آلتون لری، خلط سبیله؛ صاحبی‌ری ملکنده، چیقوب، خزینه دولت ملکینه کیره‌لر، اویله ایسده کاغذ آفچه‌یی مالک اولان کمسه نه کیفیته خزینه دولته اولان آلتون‌نگه مالک او لور (۲) بو اعتراضن جواب شویله‌در که: ملک تامده نصابک، ذمه امینه او زرنده او امام‌لغی کافیدر بشخصه مالک‌نگ ملکی او لمق شرط دگلدر. بلکم هر استدیکی وقتده بلا توقف آنی آلامگه قادر اولدیسه

(۱) بو سوز لری اداره‌یه ظلم و اسناد مالی‌بکن دیب بجهه‌من. زیرا بزم اعتراضز بو کلام‌نگه تو گلدر. بلکه او اسکی مقاوله «کاغذ آفچه‌یه مالک اولان کیمه‌یه بنا ورقه آلتونه مالکدر» دیکان سوزه که اعتراضدر اول اعتراض بحاله باقیدر. بقاسنه تغییر دلیل ایله جواب شاهددر.

(۲) بو آخر غی جمله نیده اداره کندینه ظلم‌نگ ایک بیوکی حساب ایده‌در زیرا اداره سوزی بوله دگل. نجی نویمیر ده<sup>۹</sup> قایو جزئه‌یه بنا مالک دیب ایته‌من؟ عنوانیله (یدا) قیدیله مندر جدر، اداره

حظه ایدوب، قیمه مغض اولان باشقه کاغذ‌لار حکمه‌یه ایدوب، کیفها اتفاق مبادلات جائز دگلدر یوه‌سیه ربا معاامل‌سینه مغض اولور<sup>۱۰</sup> بو ایکی مسئله‌یی کتیر دیکم ادلیه استناد ایدرک جزم ایتمش، ایدوم و ایدی‌بیورم «مسئله ثالثه «کاغذ آفچه» ایله آلتون آفچه آراسنده ربا متصور او لور می؟... بو مسئله‌ده بن تردد ایمه‌ش ایدوم. گرچه بعض عباره‌لار تصور طرفی ترجم‌جنی ایهم ایتمش ایسده، مقصدم، نقطه خاطریمه کلان دلیل لرنی، عاماً یه عرض ایتمک ایدی زیرا بیلیور مکه بو مسئله بر کره گنه تحریر ایله تمام او لمیه چقدر «تصاصم آراء ایله حقیقت میدانه چیقار» دینلان مقال پلک گوزلدر.

و خی فارعین کرامه عرض ایده‌ر مکه، بو مسئله ده اولان مجاوره مجلس‌سینه خیلی وقت فیصل ویرولدی سبیی او لدور که بو آنده‌ک بعض ملاحده‌یه مقابل او. لهرق مدافعته بو لژندوم و طبیعی دور که، آنلر ایله مکالمه، اسسی قان‌نی و حدتله حرکتی افتضاع ایدیبور. اما بزم کاغذ آفچه حقنده مکالمه‌من؛ احباب آراسنده اولان مجاوره اولدیقدن، صالقون قان‌نی، و انبساط ایله حرکتی افتضا ایدیبور. کشی‌ده بر حالده بو ایکی کیفیت نک اجتماعی، اجتماع‌الضدین مثابه‌ستنده اولدی‌بیچون «الاهم فالاهم» قاعده‌سینی رعایت ایدرک اولاً مدافعته مذکوره‌دن فراغت ایته‌کی اختیار ایدوم. ایشته الحال آندن فارع اولغان کبی اولدوم و بو مسئله‌یه شروع و مقاومه مذکوره‌می ایضاعه افدام ایدوم.

اولاً مع‌اوم او له که کاغذ آفچه‌ده ایکی جیت وارد بری کریدیتنی (۱) بیلت او امق جهتی و ایکنچیسی ثمن او امق جهتی در ذکر او ونان اوچ مسئله‌نک اولدگیسی اثباتک مذکور ایکی جهت‌نک هر قایوسی عالت مستقبله‌در. اما جهت او لی‌نی ملاحظه ایدرک دیبورز که « حاجت اصلیه در آرتوق کاغذ آفچه‌یی مالک اولان کمسه» نصاب نامی ملک تام ایله مالکدر. اویله ایسنه آنک او زره

(۱) اعنی سندین او امق جهتی. حمزه

هر استدیکی وقتنه آلتون زک حاضر او لمغیدر. و بو مناطقی ایسه فقهانک کلامندن هر عارف باللغه فهم ایدیبور.

بس آلتون کشی نک اوزینک صاندوغنده، حاضر او لدو نده، فی الحال زکات واجب او لدیسه خزینه بانکه سنده او لدو قده فی الحال زکات واجب او لور او شبو استدلالمز قیاس بابندن دلدر تا که اجتهاد شرط او لور ایدی بلکم دلالت نص ایلان الحاق بابندن در دلالت نص ایسه نصوصه معتبر او لدیغی کبیر روابتار دده اعنی فقویزک کلامنده فقط معتر در زیرا دلالت نص دلالت لغوبیدر قیاس دلدر چنانچه مسلم الثبوتله آنی تحقیق ایتمشدر که مفهوم ایدیکی عابدین سنن وضود، بیان ایتمشدر که مفهوم ایدیکی قسمدر بهی مفهوم موافقت و بری مفهوم محالفت در او لگیسی نصوصه ده روابتار دده بالاتفاق معنبر در اما ایکنچسی حتیه قاتنه نصوصه معتبر دلدر فقط روابتار ده معتبردر، مفهوم موافقت“ دیدیکمز“ دلالت نص در اه ماخدا

«فتاوی هندیه» ده «تبیین» دن نقل فیلد و غنچه فقهانک «ویشترا طان یتمکن من الاستناء بکون المال فی یده اویدنایه اه» کلامرندن هر عارف باللغه فهم ایدیبور که وجوب زکانه مناطق مال حاضر او لوب استدیکی وقتنه آنی آوب مانک زک استمنانه افتدار و تمهنی در“ بو ایسه کاغذ آچدی مالک اولان کممه ده متحقققدر زیرا استدیکی وقتنه آلتون فی آلماغه و آنده تصرفاً قدرت نامه ایلان قادردر. بس بونک ایله، ثابت او لدیکه حاجت اصلیه سندن

یندن ویریلوی ملتزم بولغان آلتون آقچه آرامنده، فرق حامل او لوب، کاغذ آقچه حاملنده، وجوب همه اداه و جوبنک مقاطعی تحققی ایچون، کاغذ آقچه حاملیک، رکوتی فی الحال اداسینک و جویی آکلامش او اور ایدی. آخوندنک یوقار و ده کاغذ آقچه حاملنی مقرضه قیاس قیلوی بو مناطق خلاف کورنده، زیرا مقرضه فی الحال زکوت واجب بولسده اداسی بعد استیفاء، لقرض واجب ایدیکی باتفاق الفقهاً ثابتدر، روایة ٤٨ نجی نویمر، میبدنر. اداؤن

آکا ملک تام ایله مالک او لور. بو کادلیل فهستانی حضر تارینک سوزیدر که صاحب مختصر نک «لانج ب الاعلی حر مسلم مکاف مالک ملکاتاما» و لینک شر حنده دیبور «ای کاملا بان یکون فی یده اوید امینه کالمضارب اوید غیره ما کالمستقرض المقر ونحوه کما فی النظم اه اس کالمستقرض المقر» قولی اداره نک مذکور اعتراضن جوابده کافیدر. (۱) زیرا مستقرض نک النده اولان مال بشخصه، آنک کندیسینک ملکیدر، «فرض نک حق ایسه، فقط آنک ذمه امینه سی او زرنده در. کندیسی ده مقر او لدیقدن وفرض ده تأجل دورست او لمدیقدن، مفرض استدیکی وقتنه آندن قرضن آماماًه قادر در (۲) خز. ینه بانکدیسی ایسه، مستقرضن ده امین را کدر. کما لایخفی، و بو تقدیر ده خلط اشکالیده واستبعادیده مند فع او لور (۳) زیرا خزینه بانکدیسنه اولان آلتون ندلر با شخصها، بانکه نک املکی او نسلار ده. لیکن کاغذ آچدیلر لک اصحابینک ده آقچه ایه قدر نچه خزینه بانکدیسینک ذمه سی او زرنده املک کاری وارد هر استدیکی زمانده، بلا توقف اول املک کاری ایه آلمغه قادر لدر.

کشی نک اوز صاندوغنده آلتون حاضر او لدو- قده زکانک واجب او لمغینک مناطق (۴) ایسه آنچه (۱) اداره نک اعتراضی دفعه بی سوزنیک تعلقی بر ق دیب بیلهه ز. زیرا اداره مقرضه مستقرض ذمہ سند کی دینک زکوتی واجب تو گل دیب اصلاحیکان یوقدر. بلکه ٨ نجی سنه نک ٤ نجی (۲) بو عباره دن و جوب ادا ابله ادا و جوب بکرینی دیک. ینه تخلیط آکلامسنه ده آخوندنک مراد عالیری و جوب ادانه بیاندر دیه حسن، ظن قیلو نهدر یوخسه اداه و جوبنک استیفاء دنگه قادر متراخی ایدیکه ب اخوند جناباری تردد اینمسادر کرک ادلره.

(۳) بو اشکال واستبعاد او لکی تقریبه کی (یدا) قیدینه ایدی بو تقدیر ده یدا قیدی او لمدیقدن باصله وارد او لمدیقدن اداره.

(۴) بو مناطقی وجوب زکوتکه کنه مناطق ایتمانچه اداه و جوبکه ده مناطق ایدیسه، مستقرضه غیری فرض آقچه ایله، کاغذ آقچه ااملکه خ-

زیرا اثمانده، زکات‌نک وجو بنده، نیت تجارت شرط ایمسدر. آلتون و کو مشده نیت تجارت شرط دگارکی نک علمی ایسه مجرد ثمنیت در. جنانچه متون معتبر هنک نیچه‌سی شویله تعییر ایتمشد.

آخری وار  
همزه

آرتوق کاغذ آفچه‌یه مالک اولان کمسه، آلتون غـه مالک نام ایلان مالکدر و بوندان کمسه اوزره ایسه زکات واجب اولور.

واکر کاغذ آفچه‌یه، ثمنیتی جهتنی، ملاحظه ایدوب نظر ایدرساک معای مذکور مرنک ثبوتی دها سهلدر

## رد الاتقلابيون

دنکز؟ کورسہ کزده غیوب ناسدن بر نچه اغماض فیلوب عفو کوزنکز ایله فار اسانکز بولاماسی ایدنکز مولی سبحانه و تعالی کندزمده بویله معامله قیلسه بونکا منونی او لاچافسز؟ اگر آخرنکا بلاشک مومن بولسدنکز برده منون بولاماسز. مومنلر گابطریق العموم حسن ظن تیوش ایدکن بلده تورغانسز دور. هر مومن نک بر بر سنه تعاون تناصر قیلشولری لازم ایکان مجاور حر مین بوندان محرو لمی؟ بولاردن احق بولغان بولار قدری تعاون و تناصره اهل و مستحق بولغان کم بار؟ حیر سرنک عرضکر بولارگه بیاره جک پاره‌نی جمعیة خیریه صاندی دیگان بر بدعة‌سینه دن محدود بولغان صاندفلر نکره صادر و بوساندی دهقی آفچه لرنک نیندی اورنگه صرف قیلنی کوزگی کبی بلندی «لاشک بعد اليقین» قیلندن بونک مصلحت تیوش اورنگه صرف قیلنی احتماله قالماهی درست بعض لری بدل حج از لاب روسیه‌یه چفو بیرونین مداومت قیلوچی ارین بار بوسون بزده باشقه مسلما نلرده بیک مصلحت و معقول کوروب بتر ما سکره شولای بولسده آنکاده عماره آمیز سوزلر ایرشد روب حاطرین قالدرماق تیوش توگل اولده‌رک بز کندزمده بدل حجی آلارگه بیرو تیوش توگل دیه بیز نجه سوزلرک. لکن بنم عرض کندزمنک طلبه‌لار مزدن بعض مستحق‌لار بولوب بو طلبه لر بدل حجی بیرو ب ۲ حج قیلوب قایتوغه همه شول آراده مکه مکرمه و مدینه منوره‌ده علم فرآ همده

بسم الله الرحمن الرحيم

رسول الله دن بطريق التواتر ثابت بولغان مرشد لکنی مسخره قیاوب خلق کولدروب نه قدر خلقنی و موء منینلر نی کفرگا تو شروب سور ایماننی قلبیندن صور و بوصیر تلرینی طومالاب عالم نورانینی عالم ظلامنی یاصیلر. البتة بو آدمملر شوشی ۲ نچی جز وعنه آخیر نده بیان ایدلمش و عیدلرگا ما صدق بولسنه لر کره‌ک. همه رسول الله نک : الله لعنة قیله بن اعنة قیلام و بارچه پیغمبرلر لعنة قیله دور دیگان لرنک برسی حرم الله و حرم رسولنی حور و حقدیر کوروب ینکل صابو چیلر دیگان ایدی. ایندی حاضرده آلارده بولیدلر. مجاور بیت شریف و مجاور رسول الله‌لری حور و حقاره قیلوب نه قدر افترأ و بیهانلر یازوب نشر قیلک یار. همه مجاور رسول الله لار بیننده نه قدر فتنه معدا و لار القا قیلدیلر حتی مکه و مدینه مجاور قیلغان فقر الرغه ملت اسلامیه بر طرفانه اعانت قیلما سون لر دیه نشر قیلدیلر. قرداشلریم صوک آلارده بردہ ذلت بولاماسون دیسیلکی؟ ۶۷ آلارنی معصوم می بله سن؟ خیر ملائكة کرام و انبیاء عظامدن باشقه نی ملت اسلامیه معصوم بلمی بالکه سرنک مذهبده عصمه شرط دور. شونک ایچون محراب امام لرنیده معصوم لر بو اورغه تیوش دیده تورغانسز دور. لکن بز اهل سنته والجماعه شوشی «صلوة خلق الامامین» ماده‌سنه‌سوزدن آیرلامز. قرداشلریم صونک سز اول مبارک مجاور بیت شریف: و مجاور رسول الله‌لاردن نه قصور کور

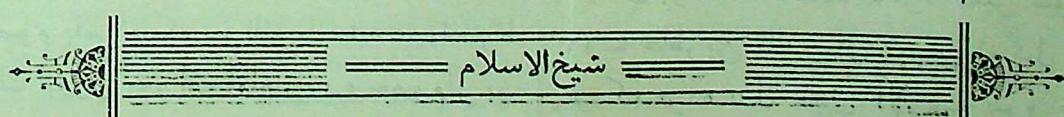
اما مطئقا فقد خرجت من العبودية الله تعالى وانفصال عن مقتضى الاسلام وبرئت من حب الكتاب والسنّة فان كان ذلك الامر في الا عتقاد فان اوجب جمود مجمع عليه معلوم من الدين بالضرورة كأنه بدعة مكفرة وان لم يكن في الاعتقاد بل في مجرد القول او العمل فهو الفسق ان اوجب فعل حرم او ترك فرض وسياعتى بهذا زيادة بيان ان شاء الله في هذا الفصل والدليل على قبح البدعة والنفي عنها.)

حدیقه.

فقیر ایندی اگر بز دین و اسلامیتمزی آلهه بیاره مز دیب بعض برده دیندن بولاهغان نرسه لرنی دین دیه فاتشدروب رسول الله سنّة ایتکان نرسه لارنی بو زمانده بوندای نرسه ار برله شغل لنه تورغان زمان تو گل دیب قویساق هم بونی قویوغه باشقه لرغه ده دلالت قیلساق بوسی رسول الله یولی برله بارو بولی بز قبیح یوز احداث قیلو بوله در. کانه بز مولی سبحانه و تعالی دن همه رسول الله دن ده آرتقراچ بلکانلر دن بوله مز خاشا. چونکه بزم عقل دیب او بیلاغان تخطرات شیطانیه مز مولی سبحانه و تعالی نک امر و نهی قیلغان نرسه لرینه تو شونه آلمی بلکه بونی برده صیدرمی بلکه شیطانی خواطر بولوی ایچون خدا تعالی نک امر و نهی نک خلافن صیدره ده بو سون قبیو ادھ ایته در. هم ده بو خلاف طرفینه کندلرینه رفقا اشرار ده «یاور و پالر» کوب بولقدن آلان نک اشون کوروب بیک کیلشدره بیک مصلحت و موافق کوره در ده بوده بزه کیره که دیب قبول ایته در. ف سیمانی آخری وار

تفسیر حدیث درسلرینه دوام ایتوب مملکتنا فایتوب طلبه لره فایده بولونی امید ایتکان ایدک بو فرصل رمز ده بو شقه کیتدی. چونکه حاضر ده طلبه لره بدل حج بیروب بیار سالث مصرغه باروب مصر انقلابیون نارندن مواد انقلابیه او گر نوب فایتوب بونده غی طلبه اری قور چانغی یوغوی کبی یوقدر و بکندن مسلک دش انقلابیون کوبایت و گا سبیکنہ بوله دور. خیر سیر دک رهک بولسده مدینه منور ده بر سنہ فدر مجاورة قیلوب بیک بخشی غنه علم قرأت تفسیر حدیث او قبوب فایتو چیلر بوله ای لکن بلوب بیرر گا تیوش بوله در. همه بدلگا چقغان مجاور اردن بعضی لر متعدد بدل لار طوبلا کیتوب مکه مکرمه گه بار فاج بار بوز صوم مقابلنہ بدل بیروب با قیسون کسہ سنہ طوبلا دیلر. بولای بولوون بزده معقول دیمیمز شونک ایچون کم ایدکن بلوب بیرر گا تیوش بولادور. هر نچک ده بر آدم نک بولیه قصوری ایچون بتون مجاور لری مبغوض کورو تیوش تو گل.

(فصل في البدع وذكر احكامها وهي جمع بدعة خلاف السنّة اسم للاعتقاد المخالف والعمل المخالف والقول المخالف. والاصل فيه ان الله تعالى لم يخلق المكففين الا لعبده كما قال الله تعالى ( وما خلقت الجن والانس الا ليعبدون) والعبادة هي النذل للمعبود و ذلك بتترك الدخول تحت احكام العقول و مقتضيات الطبع من التحسينات والتقييقات واسلام النفس بالكلية لر بها تستحسن ما استحسنده لهار بیا و تستبع ما استتججه منها وقد آمنت برسوله الصادق وكتابه المنزل بالحق فلزمها ان تدخل تحت تصرفات احكام الكتاب والسنّة فمتى اختر عته



جائزو شونکارغه جواب اوله رف بنده او ز فکر می یازارغه محبور من .

تفسیر مدارک ، منار ، کنز صاحبی اولان حافظ الدین عبد الله بن احمد النسفي العنفی جنابلری عمر النسفي

١٦١ نجی نومیر نور غزته سنّده محترم آخوند حضر تلری بولیه سؤال ایلمش حاضر کی مفتی لک لر تعطیل ایدلاب شیعه و سنی اوچون برشیخ الاسلام قویاب دین و قلیم اشنی شونکارغه طا بشرق دین نقطه نظر ندن

بالسبة إلی ذلك الحكم (شنبالی کتاب الفضاء ۱۰ صفحه) اشبو عبا ملدن بنم فهم لادکم روسيه اهل اسلام کلاديراك حنفی المذهب أولدقلندين وشيخ الاسلام اولچق ذاتک وظیفه افتاعنك مالک او لمیغندن آنک بو لوی معقول بولغان تقدیره حنفی المذهب اولب وشول مذهبینه خالف حکم قاماوی نیوش اولب فلغان تقدیر ده قضاسی نافل بو لایه چق دور. شیعه لر زلی بعض سی فروجده حنفی المذهب اولسده معتقدات ده استفتاده واقع اولچعنده بر شیخ الاسلام تحت نده بو افق اری ممکن او لمایه چق شیء ارندور.

بنم بوجون یازه چق فکرم شوشی قدر دور زیاده سنی علماء کرامدن کوتب قالدم ینه بوذاتلر نک یعنی شیخ الاسلام بر اولسوون دیوچی لر البتة آنی مجتهد مطلق یاصاب هیچ مذهب ایله مقید بولمی چه مالک افتا ایتمک دور بوجون هم علاماء کرام یازار لر امیدنده من. عبد الله المعاذی

نک فقة ده بواسطه منظومه سنه صفائی اسلامی شرحی آخرنده بویله دیده را اذا سئلنا عن مذهبنا ومذهب مخالفنا في الفروع يجب علينا ان نجيب بان مذهبنا صواب يحتمل الخطأ ومذهب مخالفنا خطاء يحتمل الصواب لذاك لو قطعت اهانص قولنا المجتهد قد يخطئ ويصيب اذا سئلنا عن معتقدنا وعتقد مخالفنا في العقائد يجب علينا ان نقول الحق ما نحن عليه والباطل ما عليه خصومنا هكذا انقل عن المتأثرين انتهى.

القضاء في مجتهد فيه بخلاف رأيه لو كان ناسياً مذهب نفذ عدابي حنفة ولو عامداً فيه رواياته وعذرها لا ينفع في الوجهين درر.

والوجه في هذا الزمان ان يفتني بقوله ما لان التارك لمذهبی عمدأ لا يترکه الا اپوی باطل لاقصد جهیل واما الناسی فلان المقلد ما قلده الا ليحكم بمذهبی لا يمذهب غيره هنا كله في القاضي المجتهد فاما المقلد فانما ولاه ليحكم بمذهب ابی حنفه فلا يهلك المخالف فيكون معزولا

### مدارس دینیه‌گه فنون دنیاویه کرتو تیوشیمی؟

علومی بر مدرسه که ادخال ممکن او لمیغندن علوم نک دینی و دنیاوی ایکی قسم گه بولنو حسبنچه مدرسه لر هم ایکی گه بولنور گه نیوش مدارس دینیه و مکاتب دنیاویه دنیا بلان آخره بری آخر گه بالکل باشهه وض اولدقلندين آنلرگه وصول غه وسیله بولغان علم اری هم بری آخر بلان امتزاج قله یچی یعنی مدرسه لار ده علوم دینیه و مكتب لرده علوم دنیاویه گنه او قبورگه نیوش.

ویر فرض معا تحصیل ده ضررده بولماسون لکن علوم شرعیه مطیوه مز باشهه ملت نک زاکون بوژی قبیلی گنه او لمیچی مقدمات و اصول و دفاعی اری ایلان تحصیل تقدیرنده گنه ممکن اولچق ندن طول زمان افتضا ایدر کما هو حقه علوم مذکوره نی تحصیل گه

بوکونگی مدرسه لارمز گه جمیع فنون وعلمومی ادخال تیوشی توگلمی دیو سوآل ایدرسه دیرمز جمیع فنون نی کما هو حقه استیفا بنی آدم گه مقدور او امامش ولوکه ممکن بولسوون لکن من المهد الى ایحد مدراسه دائمه گه محتاج اوله در.

اگر مدرسه لارمز من المهد الى المهد اقامه ایدا جک جیر بولسده جمیع فنونی ادخال ممکن دیو ایتو لور ایدی ایکن مدرسه لارمز ده اقامه ایدا جک وقت بیک جزئی وقت او اوب آنکده اکثری صباوة ایلان او تد کنند شاکردنک مع الاجتهاد او قیه چق وقتی بش آلطی سنه اوله در بناء عليه مدرسه لارمز گا جمیع فنونی ادخال قله مز دیمک بش آلطی سنه ده جمیع فنونی بلدره مز دیمک اولوب فقط آراد او غنه در.

اھل و مقبول او لور غه تیوش و هیچ او اهغانده برو هنر  
ابله تأمین معاش گه قادر او لهق تیوش ایدی حالانکه  
بو ندر نادان او لیق دن او قبیور لر .

الحاصل بو کبی مدرسه لر نه دینی و نه دنیاوی  
او لدقیری کبی آنلار دن یتشهش یمش لرد  
نه بره نیگی و نه شالقان در لر .

ظنهچه بو کبی مدرسه لرنک مدیر و مدرس لری  
ملة اجنبیه نک پروگرام ارینی اصل و سند طوب  
بویله بر پروگرام اختراع ایتمش اولسه لر کرائی  
دیگر عباره بلان ایتكانده فیاس ایتهش لر در  
عجا برى آخر گه بالاگل ضد او لوپ ولو که بر  
بر وجهدن اولسون اتحاد او لهغان ایکی شیئی بر  
سون آخر گه فیاس نک جوازن قایدن آلمش او  
ایکان ولا افل صحة فیاسگه ( اتحاد در وصف ) لابد  
ایدیکن نچک باماش لر ظنهچه پروگرام تعلیم )  
علم دیگزینه باراچق يول و طریق دیمکن ممکن  
شمائل غه کتمش، یولدن جنوب گه باراچق يول  
اوچون کوچر گچ والگی آونچک ممکن اولسون  
مقصد لر باشه، و طو تدیغمز مسلک باشه هیچ فیاس  
درست دگل سابق ده گی سور لر دن فنو نگه خصیمه  
ودوشمانلیق انکلانه اسون حاشا ( الاصل فی العلوم الذر )  
مذهبیز در فقط مدارس دینیه نک پروگرامی  
ومدت تحصیلی مساعده ایتمی گنه دینم .

محترم محرر افندی !

اشبو مقاله می دعتبر ( دین و میشیت ) مجله سینه  
در جکزی استر حام ایدرم . امام آطنا گلوف .

### اصول جدیده .

اصول جدیده نی آور و پایه تقلید قیلوب جمله افعال  
و اخلاقی اهل اسلام آراسنده طار اتمق ایدی بو طر  
یقه بو ایکی فرقه بشتر آلتی یلده برش لشہ باشلا دیلو  
وصو نکغی فرقه منسوب او لوپ اهل سنت و الجماعة

سکز توفیز سنه افل فلیل او لدیغی ایله برا برینه  
دن غیر علوم شرعیه ادخال ایدلسه محروم غنه  
او لوق بوله .

( الحاصل ) مدرسه ده اقامه ایتدیمز وقت علوم  
شرعیه نی گنه تحصیل گه ده وقت از در . اگر آنکه  
اوستنده دیگر فنونی ادخال ایدهم دیو چو النسے آدم  
لری آداب نادان آیو بولب قالو دن باشه هیچ  
نتیجه طومیاچق .

حال شویله ایکان زمانمز ناچ بعض بر دینی  
مدرسه اسمنده او لغان مدرسه لر ناچ بالغان عنوانی  
ایدک لری معالم بولور . مثلا یولدر غزته سی ناچ  
( ۲۶۰ ) نومر نده گی ( اداره گه مکتوب ) عنوانی  
مقاله ده درج ایتمش پروگرام گه بناء ( بوسی )  
مدرسه سی هم شول بالغان عنوانی مدرسه لردن  
در وهم نه دینی و نه دنیاوی دیر گه ممکن .

دینی توگل زیرا مدرسه نک دینی اولمهقی فقط  
پروگرام آراسنده تفسیر حدیث لر نی گنه قصر در و ب  
ذکر اولمیچی بلکه مذکور فن لر ناچ مقدمات لری  
ایله تحصیل تقدیرنده گنه دینی اوله بو طریقه تحصیل  
گه روح و فرانسوزجه و دها ئللہ نرسه لر آراسنده  
فصل قالیش وقت لر غنه جنمیچی بلکه شول  
پروگرام ده ذکر ایدامش فن لر گه صرف ایدامش  
وقت لری بالغ علوم شرعیه گه گنه صرف ایدلسه  
ده آزدر .

( دنیاوی دگل ) زیرا دنیاوی او لمق غه مذکور مدرسه  
دن امتحان طو طمش آدم مناصب دنیویه نک بررسنه

اصول جدیده باشنده ایکی فرقه به منسوب ایدی  
لر برى اصول جدیده ایلان علوم شرعیه و اخلاق  
سلف و سائر مشروعات و متعلقاتی اهل سنت والجماء  
عه مذهبیچه ینکل لک ایلان بلدر مک ایدی و آخری

قیلے یازه باروب حاضر دم رجوع قیلے باشلا دیلر بونلا-  
رنک فوروغ لاف لری اویلا گان لر نچه اوایمی بلکه  
اسلامیت کا نقیض صورتندہ کورنه باشلا گچ بالکا  
اخلاصری سونه باشلا دی: مدرسه لرینه صورتی کتابلر  
کیتر توب اولاد اسلامیک بالا لرینی صورتی محبت ارنی  
جانب قیلوب اتحاد اسلام دیه رک آلدامق لری انهدام  
اسلام اوامقدہ کورنوب بونلار نک یمان لعنى بله باشلا  
دیلر. بونلار نه روس دگل و نده مسلمان دگل هر  
ایکو سیندہ دشمن چیلیق یولنده بر مذهب اتحاد ظاهر  
ایتمیه باشلا دیلر، و بو دیدکاریمی توغریدن توغریه  
قبول ایتماسنکر شویل یولده غی کیمسنه ار ایلان مکالمه  
قیلوب شسانکر آچق معاون منکر اولور، نصارای دین سز  
الک ایلان مقابل اینما کنه کفایه لنمای اسلامیتی مجوسیت  
ومجوسیت طاراتمی دیده دشنام اری کوررسز هم غز  
ینه ار سوز اربیده خاطر نکرده بار در، بزیم بخنسز  
اکمز گا فارشی ارباب قلم بونلاره رد یولنک یا که  
وعظ و نصیحت طرز نده سوز ارنی میدانه بر اهمیور لر  
آخر زمان ده موعود اولان فرق ضاله خبیثه  
لر نک باش لری بونلار دیارک قول سلتامک ایلان  
ببور رلر بزیم فکر مزچه حاضر ده ممکن کبی کورنه  
هر قایدہ حاضرده علامه بار آنکلایلر هم منسوب او  
لان قومنه آنکلاته چقلر انشاء الله توبه و رجوع قیلوب  
اشنی توزاتوب باشدن باشلامق ممکن یانکی اردندہ  
یخشی کوب او قوب آز اویساده آنکلاعان و بلکان  
لری بار در بخدای فلچقنسز بولما بیدر تازارتمق جیلکا  
رمک لازم در، هم فلچقلرین بتصور گا جیلک لازم  
او لدیغی کبی باقره ارنی آیر رغه صورتوفکه سی ده  
لازم در. بویله او لدیغندہ دین علمی هنر و معارف  
علمی دن آیر مای وجوده چقاچ دگلدر بونلاری بر  
بر سندن آیر و ب هر ایکوسی بر لاندہ اتفاقا هم اولوب  
اسلامیتی محافظه او چون بویله چالو شرغه بور چلیمز.  
بر امام.

کا خلاف یولدہ رساله و روان لار ده تأثیف ایده باشلا  
دیار حتی که قلب لاری قارالوب آور و پالو لرینک البمه  
و شعار لرین قبول ایتدیلر بونکاده باش سبب بر سی  
او قوده متعدد اویمالری اولوب (اتحاد المسلک فی الا  
بتداء دلیل اتحاد المسلک فی البقاء) هفادنچه خلاف سنه  
آیاق نوره آلامانیه قاعده سی ایله او فمق لاری او لدی  
و ایکنچی سببی غزیته چی لار نک معرفتیز اکنندن چا  
امه و چابان وسائل شعار اسلامی ریا صائمق دیه کو  
ستار دکلر ندن باشلر آلدانوب ریاسز کار توصلی  
اینتیلی کنست بولوب کنڈیلار ده تمکو طارتوب مسا-  
وات دیه رک ابا حیه مذهبی ترویجه قائلشوب حجاب  
نسایی بتورب نیاز رولردہ رقص دوران واختلاط  
النسا والرجال مجلس مومنی وزمک اولدیلر، و بو  
اش ارنی بالفعل گا چغار مق بیک تیز توغریدن توغریه  
اعلی اسلام آراسنہ قار اتونی غزیته چی لر آفر ایدکن  
بلدیلر د بو اش لر تحریضات و تقویضاتی اشاره وتلو  
یحات یوللو یازدی لر توغری سوز لاب یعنی حجاب  
نسایی بتورب آور و پاچه بولور غه کیرک دیگان لر  
گا بویله تصریح قیلمق اختلافه باعث او اور دیوب  
صبی و صبیه ارنی بویله یولدہ او قتوغر غه کیرک مسئله  
اوز او زینه منحل بولوب زمانه او زی درس ویرر  
دیه رک ابلیسانه تو صبیه ده بو اندیلر، هم ده هر قایدہ  
خلاف سنه براو اقتور اولسنه هیچ بر شی کا محسوب  
اولماز زیملنکاده اولسون آنی آفاغه تر فیع ایتدیلر  
هیچ بر علم و بلکاری او لمسه ده بویله او قودی بو  
یله یازدی دیه کذب دنده کیر و تور ما دیلر، علی طر  
یق سنه سلف او قوتغان و او قوتغان ذوات کرام امری  
آنلار دن زیاده اجتهاد ایتسه لر ده قایدہ بدح و تقر-  
یض بلکه بیوکرات می چرتوب یوق بر لان بولاشه  
دیه تقبیح و تنقیص ده او لدیلر یمین و شمانی آنکلا-  
ماز عواملر فزغوب غزیته لر سوزینه آلدانوب شر  
یعنی قولدن بیاروب بتوره ی باز غاندہ الله تعالی  
ذک فضل و عنایتی بر لان دین و معيشت آز آز تنبیه

ملحد اکده چاداکده سوز لاب فاتا ناه  
 کافی بزگا ملت اوچون همان نون صاد  
 کوردنک بیت بعضی غریب یوق یازغانون  
 آنکلادنک، بیت توغری یولدن هب یازغانون  
 ایدمی نچک اشانورسن قلاب لرغه  
 بلدنک بیت شریعت کا یام فاز غانون  
 بار در بیت اورنبورده عالم ذات ایر  
 شریعتله عامل اوغان قوش قانا ایر  
 صول قانا برله اوچقان غریب لرنک  
 کاکری یولین کاکری دیوب بلگان ذانیر  
 بو زمان تقلید ایزدی بیک کوب ارنی  
 فر انسدغه آمانی ااغه منکوب اری  
 مجتهد کا تقلید دن ابا قیلوب  
 کیم گا تقلید ایندی ایر چور چوب اری  
 بر امام.

## شعر

محبود بسایغه ملا در دن سلام اولسون  
 بخت جاری سوزی عالی تمام اولسون  
 و قفارین همت قیلوب توغری بولغه  
 اصلاح ایدوب شریعت چه صالحان بولسون  
 دنیا برلان اش بتهای دین ده کیرک  
 منکولک بخت ارنی آچهق کیرک  
 منکو بخت یوللارینه ملت ارنی  
 صالح اسلام یول ارنی آچهق کیرک  
 مشاوره قیلمه الک بوزغان لرغه  
 شریعتنی طاشلاب حددین او زغانلرغه  
 قاره ملا در مصالحتن آله آلغل  
 فاراما غل اصلاح دیوب توزغان لرغه  
 اصلاح دیکان قوری اسم عین افساد  
 موسيونير دن آرتق ایدوب سوز لار الحاد

معاتبه

ایده سزار. ابن عابدین سوز لری هر فایوسی  
 اصحاب تخریج اولان فقهاء سوز لری اولب هر آلغان  
 سوزنی فایوسی کتابدن آلغانینه قدر یار مشد. تفییش  
 بعدنده هر فایوسی امام اعظم سوزنی راجع در. خیر  
 سوز لر ابن عابدین توکل عابدین و امام اعظم  
 لر نک سوزنی قولاق ویر میور سوز بلکه اوزنکر  
 مجتهد لک دعو اسی ایدوب روحانی نک نکز گه موافق  
 استخراج ایدوب دنیا و آخره رسوا اولچق سوز لر.  
 او زم یاز و بولسامد متقی و صاف قلبی کشی نی غایت  
 یار اتم صاف اسلامیت نک قوشقان تقو الغنی چن  
 کوکل دن سوهم اول یولدن بار وچی نی خلوص قلبم  
 ایله یار اتم دیه در. یوفاریده مذکور فالین کتاب صاحب  
 لری هیچ شک سوز صاف اسلامیت یولندن بار وچی  
 لر دن چونکه امام اعظم جنابرندن بیرو شول یول  
 ایله کلنمشد. بونک بو سوز لری، یوفاریده غی سوز

وقت نک ۳۶۹ نچی نومیرنده مقاله سنه مخالف  
 هادی امضا سیله مصاحبه سر لوحه سیله بر مقاله نشر  
 ایدلدی الکتریق الکتریق نی یار اندیغی کبی  
 بنده صندل اشلرم اولان روحانی لرنی یار آتمیم دیه  
 در. جواب: سینا ک اسمک هادی اولسنه ده روحانی لر  
 جمله سندن دکل سلک بلکه باعچه لر ده تماسا  
 ایداچی روحانی لردن سن صندل اشلرم دیب علاء  
 کرام آمر اسنه کروب آلارنی بلچرانه کورمه. ینه دیدر  
 اصلسز حکایتیز نی راحت لانب او قیم فالین فالین  
 کتابلر دن یاز الغان اصلسز سوز لرنی سویلا وچی لر  
 ایلان کیلشه آله ایم روحانی او لغانگه کوره شویله مالا  
 یعنی ایله لدت آله سن. فالین کتابلر دن مراد نک  
 شکسز ابن عابدین کبی فقهاء کرام نک اثر مبارک  
 لریدور آنده بولمش سوز ارنی فقط سن نک قباحت  
 ارنکز گه یول ویر مذکنن اصلسز دیرگه نچک جرأة

سنده غنه ممکن بوله در عالم روحانیه علوم دینیه سایه سنده بو اماما چق بو سوز ده خطاط سوزدر مادی قوه ایلان صافلاوچی ضیانلی ارنکز اول اوزلری دیانتنسز نماز اووهی لر روزه تونمی لر وباشقه لر اوچونده قایغیر مایه چق لر در شونیک دین صافلاو دیمز می فقط مسلمان سـنـک هـو مـسـلـمـانـمـ دـنـ باـشـقـهـ نـرـسـهـ بـوـقـدـرـ. دین نـیـ صـافـلـامـقـ فقطـ کـلـمـهـ طـیـبـهـ نـیـ صـافـلـاـوـ اـیـلـانـ گـنـهـ بـوـلـمـیـ اـحـکـامـ اـجـرـ اـیدـلـابـ اـحـکـامـ اـیـلـهـ عـهـلـ اـیـلـهـ بـوـلـهـ درـ اـنـدـمـزـ صـلـیـ اللـهـ عـلـیـهـ وـسـلـمـ عـصـرـنـدـهـ گـیـ کـبـیـ دـینـ گـهـ قـلـجـ اـیـلـانـ خـدـمـتـ هـیـچـ وـقـتـ بـوـامـاسـ شـوـلـ وـقـتـ دـهـ دـهـ اـفـنـدـمـزـ نـهـازـنـیـ جـمـاعـتـ اـیـلـهـ اـدـاءـ قـلـهـ کـلـمـشـدـرـ اـگـرـ دـهـ بـوـنـماـزـ لـرـ ضـرـورـ شـیـ اوـلـمـاسـهـ اوـیـلـهـ قـلـمـازـ اـیـدـیـ خـلـاـصـهـ يـاـپـوـنـیـاـ کـبـیـ تـرـقـ طـاـبـسـافـنـ دـیـانـتـنـسـزـ بـوـلـسـاـوـ اوـلـ تـرـقـ نـکـ اـسـلـامـ اوـچـونـ هـیـچـ فـائـدـ سـیـ يـوـنـدـرـ روـسـیـهـ دـهـ دـهـ حـرـیـتـ بـوـلـدـیـ لـکـنـ نـهـ فـائـدـ دـیـانـتـکـونـ بـوـکـونـ آـزـایـدـ بـارـهـ دـرـعـلـوـمـ دـینـیـهـ طـلـبـهـ سـیـ نـکـ اـخـلـاقـیـ ضـیـانـلـیـ لـرـ طـرـفـنـدـنـ بـوـزـلـدـیـ اـعـاـ ذـنـالـلـهـ تـعـالـیـ مـنـ سـوـكـ الـحـالـ وـالـمـالـ دـیـهـرـکـ خـتـمـ کـلـامـ اـیـدـهـ مـنـ .

لـرـنـهـ مـخـالـفـ درـ تـالـسـتـوـیـ کـتـابـنـیـ مـطـاـعـهـ اـیـنـدـکـمـ سـبـبـنـیـ. بـیـالـغـانـ صـوـفـیـ اـیـلـهـ چـنـ صـوـفـیـ دـینـ حـمـایـچـیـ لـرـیـ اـیـلـهـ دـینـ جـنـایـتـچـیـ لـرـنـیـ کـیـمـلـرـ اـیـدـکـنـیـ آـچـقـ بـلـدـمـ دـیـهـ دـرـ. غـیـرـ اـسـلـامـ اـوـلـانـ تـالـسـتـوـیـ نـیـ غـرـالـیـ اـیـلـهـ بـرـاـبـرـ ذـکـرـ اـیـدـبـ غـرـالـیـ مـرـتـبـهـ سـنـیـ تـنـزـیـلـ اـیـنـدـکـیـ کـبـیـ تـالـسـتـوـیـ کـتـابـنـدـنـ یـوـفـازـ یـدـهـ مـذـکـورـ لـرـنـیـ بـلـدـمـ دـیـمـاـکـیـ نـهـ قـدـرـ اـنـصـافـ سـزـ لـقـ درـ هـیـچـ شـکـ بـوـقـ بـوـاـشـلـرـنـیـ تـالـسـتـوـیـ اوـزـیـ بـلـگـانـ بـوـقـ بـاـسـهـ اـیـدـیـ بـوـیـلـهـ هـدـایـتـ سـزـ اوـلـمـاسـ اـیـدـیـ سـنـکـ بـلـمـاـنـکـ بـطـرـیـقـ الـاوـیـ ثـابـتـ درـ مـقـالـهـ صـاحـبـیـ عـامـاـ کـرـ اـمـ وـمـشـائـخـ فـخـامـ نـیـ دـینـ جـنـایـتـ چـیـ لـرـیـ دـیـهـ اـکـلـاتـهـ دـرـ بـوـ وـقـتـهـ قـدـرـ دـینـ مـبـیـنـثـ اـشـبـوـ لـرـ صـافـلـادـقـیـ کـبـیـ مـنـ بـعـدـ هـمـ بـوـلـرـ صـافـلـاـیـهـ چـقـ دـرـ. دـینـ نـیـ مـحـافـظـ اـیـسـهـ اـهـلـ اـسـلـامـ نـکـ دـیـانـتـلـیـ بـوـاـمـاـقـیـ اـیـلـهـ دـورـ نـتاـ کـکـهـ عـصـرـ سـعـادـهـ دـهـ شـوـیـلـهـ اـیـدـیـ بـوـقـسـهـ بـرـ اـسـلـامـ مـمـلـکـتـیـ هـنـرـ وـصـنـاعـیـ اـیـلـانـ تـرـقـیـ دـهـ بـوـلـبـ دـیـانـتـ بـوـلـمـسـهـ آـنـدـهـ قـطـ دـینـ نـکـ رـسـمـیـ گـنـهـ بـوـلـمـاـنـدـهـ شـبـهـ مـیـ وـارـ؟ ۴۶۶ نـچـیـ زـمـیرـ وـقـتـ دـهـ مـحـرـرـلـارـیـ طـرـفـنـدـنـ تـرـکـیـهـ اـحـوـالـنـدـنـ اـسـتـدـلـالـ اـیـدـهـرـکـ دـیـلمـشـدـرـ شـرـیـعـتـ نـکـ اـحـکـامـ اـظـهـارـ وـآـنـیـ صـافـلـاـوـ مـادـیـ قـوـقـسـایـهـ

محترم محرر افندی تو بانده یاز یلهچق تأسفی خبر مزنی مجله غر اکزغه یازوب نشر ایتوکزنى او تنه من. بلکه مسامان قرداشلر مز کوروب موندانين قباختلک لرنک بزنک کاسم اوستوندن کوتار اماکى ايله دعا ايدرلار. بلکه الله تعالى براوسینڭ دعاسنى قبول ايدر. بز گه حاضر الله تعالى نىڭ رحمته صغىما قىدىن بشقى اش قالدى.

موندىن اولده بىر مسلمان جنازه سينڭ اور صلاردىن کوتارتىلوب قبرستانىغه يبارلىدىكى يازوب خبر وير مش ايدم. اول جنازهنى اور صلاردىن کوتارتونىڭ در ستلىكى ايله فتوا بېروچى اصول يزىدە ملاسى بولدى.

آندىن اول آپريل باشلارنىڭ کاسمنىڭ غارا دىسكوى غالاولسى نيقولاى مىخايالاونچ ناصطاوين اولدى شو نىڭ جنازه رسمىدە بىنگىڭ کاسم جمعىت خىرييە سينڭ صامى اکابر ارىيىنگى بعض ارى حاضر بولوب چىركا ولرگە ئىروب باشلارى آچق اولدقلرى دالى غروب يانىدە غایة تعظيم ايله توروب شملر ياندروب اور صلرنىڭ عبادتلرى بىنكاجىچى كوتوب تورغانلىر. آند نصوڭ اور صار مقبره سينه ايلتوب قايتوب ناصطاو يىنگ پامنە سندە اور صلر پاپاسلىر ايله بىر گە جىلسداش او لمشار. بو اشلىرىنى اوزلرى بىك شادلانوب بىك كوركام اش كوروب سوپىلىر. بو اشارنى قىلونىڭ در ستلىكىنە شولوق ملا فتوا وير مشىدە.

مونه اصول يزیده ملا رينك ملتكه ملت اسلاميه گه رو حانيت نامندن كورستان اشلري. کاسمهه مونداي اما ملر بولودن اول توگل اورص جنازه سنی تعظيم ايدوب چيرکاو گه بار مق ياخود بر مسلماننى اور صار دن کومدرمك، حتی اورص جنازه سی فارشی کيلسه اور امدن آرنقه قايتوب كيته لر ايدى. حاضرگى اشلر بار ده شول اصول يزیديه نتيجه سيدر. نيدر شريعتكه خلاف نيدر ديانتكه مغاير نيدر اسلاميتكه پروتېو بر نرسه بولسە اول اشده شول اصول يزیده ملا رينك بار مغى بولمى فالمير بولاي كېتسە اون يلدن هېچ شېھە سز اولادلر مز (بدوام) كتابىدە صەتلرى بىيان قىلىغان عالملر ملا لر قولىنه قالەچقلر در. مخربىڭن اداره.

شارع اكرم افندى من عليه الصلوة والسلام كفاره مدارا ايدر ايدي و موئمنلر دخى مدارا ايل، امر ايدر ايدي. لكن كفارغه مدارا باشقەدر آنلارنى دوست اتخاذ ايتىمك بشقەدر. کاسمهه واقع بولغان اشلر ننك اىكسىك مدارادن اوستون كفارنى دوست اتخاذ ايتىمكدر كفارغه خصوصىلە وطند اشلر مز بولغان روسلىر مدارا فيلماق تىوشلىدر. آثارغه مدارا فيلماق آنلارغه آچق يوز ايله سوپىلشمك آنلار ننك سودا و كسبلىر نده آلارغه ياردىمde بولمۇ حاجت صوراب كېلىگانلارينه حاجتلر ينى ادا ايتىمك ايل بولەدر.

اما کاسمهه واقع بولغان اشلر بو اشلر دن كوب درجه اوستون آنلارنى كامل صىمىمى قلب ايل دوست

### ف. سيمانى جنابرلى:

انا الله وانا اليه راجعون

الجمعه (ارجعى الى ربک راضية مرضية) امر جليل الہىسنە اجاپتلە رحلت دار نعيم ايلمشلر. مرحوم مشار اليه حضرتلىرى بغايت ديندار او لمىغله براپر ملت اسلامىنک مرکز اعتدالىه ترقى و تعاليسە نهایة درجه ده آرزو كشى اولان علماء عاملین دن ايدى، ضياع

منزله او يازى تىكىر من قريه سينك امامى محمد ظريف الشريفى جنابر ينك اخبار ينه كوره مجاهد فى سبئيل الله فصاح الدين بن بعأ الدين السيمانى حضرتلىرى منزله او يازى كولك قريه سينه مسافرة واردىغىدە حلول اجل موعدىلە ۵ نچى اىيون جىعە كون بىلە.

نام اثر عالیسی تفریقه صوتیه (دین و معيشت) مجلسینه درج ایدل دیکن نصیره مستقل رسانه شکنده دخ طمع ایدلیوب میدان انتشاره وضع ایدلیل رک نام عالیسینک الى الا بد خیر ایله یاد ایدل مه سینه صرف مقدرة ایدلیل چکدر.

## تورلی خبرار.

سینود

سینود، ۱۹۱۰ سنه ایيون آینده فرانک مسلمانلر علیهنه، ایر قوتسکیده مجو سیلر علیهنه اسیزد یاصارغه قرار ویر مشدر. خولیرا.

پتر بور غد، ۱۱ ایيون خولیرا دن مضطرب اولانلر کشی که بونلار دن ۲۳۴ وفات ایتمشدیر. بالنيتنه ۵۲۶۹ قدر آدم یاتمقده در. سرقت.

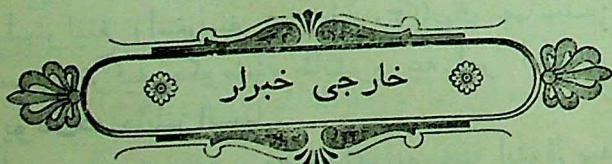
کو بدن توگل گنه پاریز دن مسقاوا گه کیلگان برا زیلیا گنرالی صانتوس آلمادنک چیمودانی نیقولا یفسنکی تیمور یولینک استانیه سندن اور لاغانلر. ایچنده اون ایکی میلیون روبله لاق تورلی قیمتلى اشیا وار ایمش. آلایب قاچقانلر.

با کوش، ۱۱ نچی ایيون کیچ ساعت ۱۱ لر ده نفت معدنی صاحبی ریلسکی نی فایطو تقه او طور توب آلوب قاچسه لر ده پالیتیسیه طرفندن اتخاذ اولنان تدبیر لر سایه سنده ایکی ارمن ایله بر تاتار یانلار نه ریلسکی بولغان حالده طو تاه شلر در. آشلق.

تورلی طرفدن کیلگان خبرلر، بو سنه اشلاقنک یخشی بولوی حقنده اولان امیدنی بوشه چیقار ورکبیدر. بعض طرفلر ده بیک قوتلی بوزلی یغهورلر سبیلی، بعض طرفلر ده مایده بولغان صوفلر سبیلی آشلقنر هلاک اه لمشدر.

## توكیه

ایپک یاننده غی آلبان آولنر ندن بريسى نالوغ



نظرتنه کیلوب معلوم بولورغه امر ایدلمشد. سلانیکدن خبر ایتوارینه قاراغانده، حربی داعره لر ایله یاش ترکلر کامیتیتی آراسنده یونان ایله مهار به ایتوفرگری همان قوتلانمکده حتی لازم در چه سنده کورلمکدر.

بلفار لرد، یونان ایله مهار به اولدیغی تقدیر ده دابراویلنى اوله رق مهار به یه کیل جکلرینی بیان ایدوب زایاولنیه ویر مشاردر. ۳۰ منک قدر کشی زایاولنیه ویر مشد. الحال ترکیه ایله یونان آراسنده مهار به اولیمچه قالوی پک بعیددر.

### اور نبورغ خبر لری.

#### مسافر لر

اوچنجی دوما چلبىنی فطلوغ محمد میرزا تیفکیلیف ایله قافقاسلى علی مرادن راک طو بچیباشق پیتر بورغن شهر مزه کلدىلر. یوندن او فاغه کیده چکلار.

#### اداره دن.

تصحیح: او تکان نومرنک ذهور ستینه شیخ الاسلام عنوا نلی مقاله اور نینه خطاط اوله رق «آق صقالدن قاره صقالگد» مقاله سی کیتمشدر. فارئین کرامنک عفو ابرنی استر دام ایده مز.

### «دینگز تو بنده سیاحت»

(و آنده اولان بعض بر شیلر نی بیان) نام اور طه قولده بر رساله غایت بخشی کافدد. هم گوزل خرفلر ایله باصلوب چقدی. دینگز تو بنده اولان بعض بر شیلر زک هم دینگز تو بده یورو چینک رسملر یله بیان ایدلمشد. بیاسی ۲۰ پوچته مارقهسی هم قبول ایدیلدر. کتابچیلر غه بیوک اکرام ایدیل چکدر.

آدریس: ش. آبز گیلبدین اثری

г. Оренбургъ Редакція „Магишет“  
III. Абызгильдину.

تو لاودن امتناع ایتدیکندن بونلارنی تأدیب ایچون ایکی طوب ایله عسکر کوندر لمشد. بو آولنک اهالیسی طاشدن ياصاغان بر مناره کبی نرسه گه ياشنوب عسکر گه قارشی شدتلى بى اوت آچمش، نهایت جواد پاشاغه ياردم گه عسکر کیلوب آولنی بومبار دیر اویت ایته باشلا مشدر.

مالیه ناظری رفتت پاشا صدر اعظم ایله آرالرند اختلاف اولدیغندن اور نندن چیقمشد. مذکور اور نغه کنع ترکلر کامیتیتی اعضاسندن جواد بک تعیین ایدلمشد.

#### ایران

اصفهاندن خبر بیرونلرینه قاراغانده، بختیارلر نک بر قسمی شماله دوغری حرکت ایتمش دیگری ده بو نک آرقه سندن حرکت اید، جکدر. بو زلر نک مجموعی ۲۰۰۰ قدردر. پولقو نیک له خوف طرفندن شاهنی محافظه ایتمک ایچون لازم کلن تدا بیر اتخاذ ایدلمشد. پولقو و نیکله خوفنی شاه اوز یاننه چاقر تمشد. تبریزده، روس عسکر لرندن، قونسولخانه ایله بازقهنی صاقلی طورغان عسکر لر گنه قالمشدر. باشقه لر «باغ شمال» طرفنده بى لشمشدر.

#### سلطان محمد خامس.

یاش ترکلر کامیتیتی ایله حربی پارتیده آراسنده غی اختلاف کوندن کون آرتمهدر.

کامیتیتیده ياش تون بر مجلس اولوب بو مجلس سلطان محمد خامس نک اوز اختیاری ایله تختن دن تو شوینه سبب اوله جق نرسه لر حقنده منا کره او- لغان ایمش. بو زلک یرینه دها غیور و فعال اولان یوسف عز الدین افندینی قویماچی بولالر ایده ش.

#### سابق سلطان عبد الحمید نک کاپیتالی.

استانبولدن خبر ایتوارینه قاراغانده، سابق سلطان عبد الحمید، نیمس بازقه سینه صالحان بش میلیون دو نت استرلینغ (استرلینغ ۶ روبله ۳۰ کاپیک چماستنده) آقچهسنی ترکیه حکومتینه طاشرور غه امر اینکان. یونان ده مابلیز اتسیا.

لودز شهر ندن «ریع» غز ترسینه خبر ایتوارینه قاراغانده، لودز شهر نده ساکن زاپااص یونان عسکر لرینه، ایکی هفتنه طرفنده آتنه شهر نده گی حربیه